



Assemblée générale

Distr. générale
30 mars 2010
Français
Original: anglais

Commission des Nations Unies pour le droit commercial international

Quarante-troisième session

New York, 21 juin-9 juillet 2010

Bibliographie des écrits récents ayant trait aux travaux de la CNUDCI**

Note du Secrétariat

Table des matières

	<i>Page</i>
I. Références générales	2
II. Vente internationale de marchandises.....	3
III. Arbitrage commercial international et conciliation	13
IV. Transport international	25
V. Paiements internationaux (y compris garanties indépendantes et lettres de crédit stand-by)....	34
VI. Commerce électronique	34
VII. Sûretés (y compris financements par cession de créances)	38
VIII. Passation des marchés	39
IX. Insolvabilité.....	40
X. Contrats internationaux de construction.....	43
XI. Échanges internationaux compensés	43
XII. Projets d'infrastructure à financement privé	43
Annexe	
Liste des titres abrégés cités dans la présente bibliographie et des titres complets des textes juridiques de la CNUDCI	44

* Réédité en format électronique pour des raisons techniques.

** La jurisprudence concernant les textes de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international (CLOUT) et les références bibliographiques connexes sont publiées dans la série A/CN.9/SER.C/-.



I. Références générales

- Donini, V. M. La circulation des modèles juridiques dans la région euro-méditerranéenne et le droit uniforme du commerce international. *Uniform law review = Revue de droit uniforme* (Rome) 14:1/2:97-117, 2009.
- Estrella Faria, J. A. Future directions of legal harmonisation and law reform: stormy seas or prosperous voyage? *Uniform law review = Revue de droit uniforme* (Rome) 14:1/2:5-34, 2009.
- Gabriel, H. D. The advantages of soft law in international commercial law: the role of UNIDROIT, UNCITRAL, and the Hague Conference. *Brooklyn journal of international law* (Brooklyn, N.Y.) 34:3:655-672, 2009.
- Disponible en ligne à l'adresse:
http://www.brooklaw.edu/~media/PDF/LawJournals/BJI_PDF/bji_vol34iii.ashx.
- [GPS]. The CISG and the Vis International Moot: twin ideas for effective lawyering in a globalized world. *Juridynamics Network*, 8 février 2010.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://ucclaw.blogspot.com/2010/02/cisg-and-vis-international-moot-twin.html>.
- Hendrikse, M. et N. Margetson. Uniform international commercial law: the phenomena of unification, uniform construction and uniform application. *European journal of commercial contract law* (Zutphen, Pays-Bas) 1:2:72-90, 2009.
- Illescas-Ortiz, R. La CNUDMI hoy: la agenda de trabajo de la Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional. *Foro de derecho mercantil* (Bogotá) 24:7-17, 2009.
- En espagnol. Traduction du titre: La CNUDCI aujourd’hui: le programme de travail de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international.
- Kamdem, I. F. Harmonisation, unification et uniformisation: plaidoyer pour un discours affiné sur les moyens d'intégration juridique. *Revue juridique Thémis* (Montreal) 43:3:605-649, 2009.
- En français, avec résumé en anglais.
- Kozuka, Souichirou. The economic implications of uniformity in law. *Uniform law review = Revue de droit uniforme* (Rome) 12:4:683-695, 2007.
- Lee, Jae Sung. Reference to the use of electronic communications in UNCITRAL's recent texts. *Sungkyunkwan journal of science & technology law* (Séoul) 3:2:197-237, automne 2009.
- Linarelli, J. Analytical jurisprudence and the concept of commercial law. *Penn State law review* (Carlisle, Pa.) 114:1:119-215, 2009.
- Newton, J. O. Taking the nation out of international law reform: considering a purely academic International Law Institute. *Columbia journal of transnational law* (New York) 47:3:609-647, 2009.

Oh, Soo Geun. Korea and UNCITRAL. *Tongsang-bubryul = Droit commercial international* (Séoul) 88:8:3-13, 2009.

En coréen.

Osman, F. Vers une lex mercatoria euromediterranea: la légistique au service de la codification, unification et harmonisation du droit des affaires de l'Union pour la Méditerranée. *Revue de droit des affaires internationales* (Paris) 5:575-588, 2009.

Patnaik, D. Sridhar *et* F. Lala. Issues of harmonization of laws on international trade from the perspective of UNCITRAL: the past and the current work. *Dans Participants review of international trade law post-graduate course.* S. D'Orilia, *dir. publ.* Institut d'études européennes de l'Université de Turin et Centre international de formation de l'OIT, Turin, Italie, 2006. p. 27-43.

Disponible en ligne à l'adresse: <http://works.bepress.com/sridhar/10/>.

Shaffer, G. C. How business shapes law: a socio-legal framework. *Connecticut law review* (Hartford, Conn.) 42:1:147-183, 2009.

Stewart, D. P. Private international law: a dynamic and developing field. *University of Pennsylvania journal of international law* (Philadelphia, Pa.) 30:4: 1121-1132, été 2009.

Ünel, N. Birleşmiş Milletler Uluslararası Ticaret Hukuku Komisyonu (United Nations Commission on International Trade Law – UNCITRAL/Commission des Nations Unies pour le droit commercial international – CNUDCI). *Uluslararası ekonomik sorunlar* (Ankara) 32:51-64, 2009.

Disponible en ligne à l'adresse: <http://www.mfa.gov.tr/sayi-xxxii.tr.mfa>.

Weber, R. H. Mapping and structuring international financial regulation: a theoretical approach. *European business law review* (Londres) 20:5:651-688, 2009.

Winn, J. K. Hard law and soft law in international commercial law reform. *Sungkyunkwan journal of science & technology law* (Séoul) 3:2:173-186, automne 2009.

II. Vente internationale de marchandises

Andersen, C. B. *et* U. G. Schroeter, *dir. publ.* Sharing international commercial law across national boundaries: Festschrift for Albert H. Kritzer. London, Wildy, Simmonds & Hill Pub., 2008. xi, 654 p.

Bach, I. Neuere Rechtsprechung zum UN-Kaufrecht. *IPRax* (Bielefeld, Allemagne) 29:4:299-306, juillet/août/août 2009.

En allemand. Traduction en français: Jurisprudence récente en application de la Convention des Nations Unies sur les ventes (1980).

Baker & McKenzie international arbitration yearbook, 2008. *Deuxième édition annuelle*. Moscou, Wolters Kluwer, 2009. xxvi, 372 p.

Baker & Mckenzie international arbitration yearbook, 2009. Moscou, Wolters Kluwer, 2010. xx, 480 p.

Bälz, M. Japans später Beitritt zum UN-Kaufrecht. *Rabels Zeitschrift für ausländisches und internationales Privatrecht* (Tübingen, Allemagne) 73:4: 683-702, 2009.

En allemand avec résumé en anglais, p. 702.

Traduction du titre: L'adhésion tardive du Japon à la CVIM.

Bijl, M. Fundamental breach in documentary sales contracts. *European journal of commercial contract law* (Zutphen, Pays-Bas) 1:19-28, 2009.

Bridge, M. The international sale of goods: law and practice. *Deuxième édition*. Oxford; New York, Oxford University Press, 2007. lxv, 770 p.

Voir en particulier au point 2 la discussion concernant la Convention des Nations Unies sur les ventes (1980), p. 505-598.

Cantora, M. The CISG after Medellin v. Texas: Do U.S. businesses have it? Do they want it? *Journal of international business and law* (Hempstead, N.Y.) 8:1: 111-136, 2008.

Également disponible en ligne à l'adresse:

<http://www.cisg.law.pace.edu/cisg/biblio/cantora.html>

Carvalho, Marina Amaral Egydio de. Contrato de compra e venda internacional e o transporte marítimo. *Revista autor* (São Paulo) 1^{er} juillet 2008.

En portugais. Traduction du titre: Contrat de vente international et transport maritime.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:

http://revistaautor.com/index.php?option=com_content&task=view&id=208&Itemid=38

CISG Advisory Council. CISG-AC opinion no. 7: exemption of liability for damages under article 79 of the CISG, 12 octobre 2007. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 8:3:122-132, 2008.

CISG Advisory Council. CISG-AC opinion no. 8: calculation of damages under CISG Articles 75 et 76, 15 novembre 2008. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 9:3:129-138, 2009.

CISG Advisory Council. CISG-AC opinion no. 9: consequences of avoidance of the contract. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 9:4:171-181, 2009.

Dolganova, I. et M. Boff Lorenzen. A case for Brazil's adhesion to the 1980 UN Convention on Contracts for the International Sale of Goods. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 13:2: 351-372, 2009.

Duhl, G. M. International sale of goods. *Business lawyer* (Chicago, Ill.) 64: 1281-1293, août 2009.

Également disponible en ligne à l'adresse:

http://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=1546060#.

Eckert, H.-W., J. Maifeld *et* M. Matthiessen. Handbuch des Kaufrechts: Der Kaufvertrag nach Bürgerlichem Recht, Handelsrecht und UN-Kaufrecht. München, Verlag C. H. Beck, 2007. xxix, 482 p.

En allemand. Traduction du titre: Manuel relatif au droit des ventes: le contrat de vente en vertu du droit romain, du droit commercial et de la Convention des Nations Unies sur les ventes (1980).

Ferrari, F. Homeward trend: what, why and why not. *Internationales Handelsrecht* (Hamburg) 9:1:8-24, 2009.

Ce texte est reproduit dans: *Revue de droit des affaires internationales* = *International business law journal* (Paris) 3:333-352, juin 2009.

Fitzgerald, P. L. The international contracting practices survey project: an empirical study of the value and utility of the United Nation's Convention on the International Sale of Goods (CISG) and the UNIDROIT Principles of International Commercial Contracts to practitioners, jurists, and legal academics in the United States. *Journal of law and commerce* (Pittsburgh, Pa.) 27:1-111, 2008.

Texte intégral disponible à l'adresse: <http://ssrn.com/abstract=1127382>.

Flambouras, D. P. Case law of Greek courts for the Vienne Convention (1980) for international sale of goods. *Nordic journal of commercial law* (Turku, Finlande) 2:2009.

Ressource électronique, disponible à l'adresse:
http://www.njcl.utu.fi/2_2009/flambouras_dionysios.pdf.

Gotanda, J. Y. Using the UNIDROIT principles to fill gaps in the CISG.

Disponible en ligne à l'adresse: <http://ssrn.com/abstract=1019277>.

Également publié dans: Contract damages: domestic and international perspectives. Saidov, D. *et* R. Cunningham, *dir. publ.* Oxford, Hart Publishing, 2008, p. 107-122.

Hagström, V. Finns det utrymme för en allmän obligastionsrett i det splittrade regelsystemet? *Tidskrift utgiven av Juridiska föreningen i Finlande* (Helsingfors) 6:794-800, 2009.

En suédois. Titre tel qu'il figure dans le journal: Quelle place pour la responsabilité dans un système juridique éclaté?

Hartmann, F. Ersatzherausgabe und Gewinnhaftung beim internationalen Warenkauf. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 9:5:189-201, 2009.

En allemand. Traduction du titre: Restitution en remplacement et responsabilité sur les gains dans les ventes internationales de marchandises.

Hasegawa, Toshiaki. Convention on contracts for the international sale of goods (CISG) and corporate legal affairs. *Kokusai shoji homu* (Tokyo) 38:1:10-12, 2010.

En japonais. Titre en anglais tel qu'il figure dans la table des matières.

Hayward, B. New dog, old tricks: solving a conflict of laws problem in CISG arbitrations. *Journal of international arbitration* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 26:3:405-436, 2009.

Honnold, J. O. Uniform law for international sales under the 1980 United Nations Convention. Harry M. Flechter, ed., *quatrième édition*. Austin, Tex.; Alphen aan den Rijn, Pays-Bas, Wolters Kluwer Law & Business, 2009. xliv, 713 p.

Janssen, A. et O. Meyer. CISG methodology. Munich, Sellier, 2009. xii, 395 p.

Comporte les contributions suivantes: Préface/O. Lando, p. 1-4
 – Methodological problems in the drafting of the CISG/E. Bergsten, p. 5-31
 – Tracing methodology in the CISG: dogmatic foundations/U. Magnus, p. 33-59 – Literal interpretation: the meaning of the words/S. Eiselen, p. 61-89
 – Legislative intention and the CISG/U. P. Gruber, p. 91-111 – Case law precedent and legal writing/L. A. DiMatteo, p. 113-132 – The observance of good faith in international trade/B. Zeller, p. 133-149 – An economic analysis of the CISG/Cenini, M. et F. Parisi, p. 151-170 – Homeward trend: what, why and why not/F. Ferrari, p. 171-206 – Macro-systematic interpretation of Uniform Commercial Law: the interrelation of the CISG and other uniform sources/C. B. Andersen, p. 207-259 – The CISG and its general principles/Janssen, A. et S. C. Kiene, p. 261-285 – The role of the UNIDROIT Principles and the PECL/P. P. Viscasillas, p. 287-317 – Constructive interpretation – applying the CISG in the 21st century/O. Meyer, p. 319-342 – The interpretation of the CISG in China/Wei Li, p. 343-353 – The interpretation of the CISG in the Arab world/Hossam A. El-Saghir, p. 355-374 – CISG and arbitration/L. Mistelis, p. 375-395.

Kajita, Yukio. Chugoku ADR jireikenkyu (27, 28): keiyakunofurikouwo megurufunsou: chusaihani no gainen no kentou. *JCA journal* (Tokyo).

Pt. 1 in 56:11:26-31, novembre 2009;
 Pt. 2 in 56:12:37-41, décembre 2009.

En japonais. Traduction du titre: Études de cas sur l'Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par route (ADR) en Chine (n^{os} 27 et 28): conflit pour rupture du contrat: dans le cadre de l'arbitrage.

Karton, J.D.H. Contract law in international commercial arbitration: the case of suspension of performance. *International and comparative law quarterly* (Londres) 58:4:863-896, octobre 2009.

_____ et L. de Germiny. Has the CISG Advisory Council come of age? *Berkeley journal of international law* (Berkeley, Calif.) 27:2:448-495, 2009.

Kashiwagi, Noboru. Accession by Japan to the Vienna Sales Convention (CISG). *University of Tokyo journal of law and politics* (Tokyo) 4:92-98, printemps 2007.

Également disponible en ligne à l'adresse:
http://www.law.usyd.edu.au/anjal/documents/ZJapanR/ZJapanR25/ZJapanR25_16_Kashiwagi.pdf.

Kato, R. Contract liability under the UN Convention on Contracts for the International Sale of Goods: regarding fundamental breach under article 25. *Kokusai shōji hōmu* (Tokyo) 37:6:726-735, 2009.

En japonais. Titre en anglais tel qu'il figure dans la table des matières.

Kee, C. et E. Muñoz. In defence of the CISG. *Deakin law review* (Burwood, Vic., Australie) 14:1:99-124, 2009.

Kobayashi, Kazuhiro. Kokusaikigyouhoumu ni kansuru saikin no houkihan no douko – Wien baibaijyoyaku, kokusaisaibankankatsu, kongouhoujin – (shiriizu kigyouhoumushinjidai #4). *JCA journal* (Tokyo) 56:5:22-31, mai 2009.

En japonais. Traduction du titre: Avenir des normes juridiques actuelles relatives aux pratiques juridiques des sociétés internationales – Convention de Vienne sur les ventes, la compétence des tribunaux internationaux et les sociétés mixtes (La nouvelle ère des pratiques juridiques des entreprises; n° 4).

Koch, R. Vertragsmässigkeit der Ware bei Divergenz öffentlich-rechtlicher Vorgaben: eine Untersuchung unter besonderer Berücksichtigung der Systematik des Art. 35 CISG. *Internationales Handelsrecht* (München) 9:6:233-237, 2009.

En allemand. Traduction du titre: Conformité contractuelle des marchandises à la lumière de normes de droit public divergentes: analyse en regard de la structure de l'article 35 de la CVIM.

Kokusho, Kazuhiko. China's contract law (Goudouhou), its place in the global system: comparative study of its general provisions in relation to CISG, UNIDROIT, UCC and Japan's proposed new obligations law. *Kokusai shōji hōmu* (Tokyo).

Pt. 1 in 37:11:1461-1483, novembre 2009;
 Pt. 2 in 37:12:1655-1672, décembre 2009;
 Pt. 3 in 38:1:81-93, janvier 2010.

En japonais. Titre en anglais tel qu'il figure dans la table des matières.

Kotrusz, J. Gap-filling of the CISG by the UNIDROIT Principles of International Commercial Contracts. *Uniform law review = Revue de droit uniforme* (Rome) 14:1/2:119-163, 2009.

Kritzer, A. H. CISG and UCC comparisons and match-ups. *Uniform commercial code law journal* (New York) 40:3:391-404, hiver 2008.

Kruisinga, S. A. The impact of uniform law on national law: limits and possibilities – CISG and its incidence in Dutch law. *Electronic journal of comparative law* 13.2:1-20, mai 2009.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.ejcl.org/132/art132-2.pdf>.

Lando, O. Nordisk formueret i Europaeisk perspektiv. *Tidskrift utgiven av Juridiska föreningen i Finlande* (Helsingfors) 6:753-761, 2009.

En danois. Titre tel qu'il figure dans le journal: Nordic property law from a European perspective.

- Lookofsky, J. et K. Hertz. EU-PIL: European Union private international law in contract and tort. Copenhagen, JP, JurisNet; DJØF Publishers, 2009. ix, 202 p.
Accompagné d'un CD-ROM.
- Mahasneh, N. S. Liability exemption for failure to perform under both the Vienna Convention for International Sale of Goods 1980 and Islamic jurisprudence. *Arab law quarterly* (Londres) 24:1:73-103, 2010.
- Maley, K. The limits to the conformity of goods in the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG). *International trade and business law review* (Abington, Oxfordshire, U.K.) 12:82-126, 2009.
- Markel, A. American, English and Japanese warranty law compared: should the U.S. reconsider her article 95 declaration to the CISG? *Pace international law review* (White Plains, N.Y.) 21:163-204, hiver 2009.
Également disponible en ligne à l'adresse:
<http://digitalcommons.pace.edu/intlaw/292>
- Martin-Davidson, S. J. Selling goods internationally: scope of the U.N. Convention on Contracts for the International Sale of Goods. *Michigan State journal of international law* (East Lansing, Mich.) 17:3:657-702, 2009.
- Matsunaga, Shinomi. CISG 19jyo3ko ni okerufunsokaikeiutsuyoko: hanrei no kentokara. *JCA journal* (Tokyo).
Pt. 1 in 57:2:2-6, février 2010.
En japonais. Traduction du titre: Le paragraphe 3 de l'article 19 de la CVIM comme clause de résolution des différends: étude de cas.
- McCormack, J. Commercial contracts in Muslim countries of the Middle East: a comparison with the United States. *International journal of legal information* (Washington, D.C.) 37:1:1-28, 2009.
- Mercurio, B. et al.. Considerations in the international sale of goods. *Dans International business law*. Melbourne, Australie, Oxford University Press, 2010. chap. 2. p. 11-50.
- Metzger, A. Die Haftung des Verkäufers für Rechtsmängel gemäß Art. 41, 42 CISG. *Rabels Zeitschrift für ausländisches und internationales Privatrecht* (Tübingen, Allemagne) 73:4:842-865, 2009.
En allemand avec résumé en anglais, p. 865.
Traduction du titre: Garanties contre les prétentions des tiers en vertu des articles 41 et 42 de la CVIM.
- Miyoshi, Yoshiyasu. Chugoku minshohô no riron to jitsumu (27): Wien baibaij yoyaku to chugokukeiyakuhô. *JCA journal* (Tokyo) 56:11:44-52, novembre 2009.
En japonais. Traduction du titre: Théorie et pratique du droit civil chinois (N° 27): Vienna Sales Convention vs. Chinese contract law.

Morrissey, J. F. et J. M. Graves. International sales law and arbitration: problems, cases and commentary. Alphen aan den Rijn, Pays-Bas, Wolters Kluwer, 2008. xxvi, 500 p.

Moss, G. C. The “Troika” and its effects on the harmonisation of contract law – illustrated by the duty of good faith between the parties. *Transnational dispute management* 6:1, mars 2009.

Ressource électronique payante, disponible à l'adresse:
<http://www.transnational-dispute-management.com/>.

Murray Jr., J. E. et H. Flechtner. Sales, leases and electronic commerce: problems and materials on national and international transactions. St. Paul, Minn., Thomson Reuters, 2009. xxxix, 505 p.

Neumann, T. Shared responsibility under Article 80 CISG. *Nordic journal of commercial law* (Turku, Finlande) 2:2009.

Ressource électronique, disponible à l'adresse:
http://www.njcl.utu.fi/2_2009/neumann_thomas.pdf

Niibori, Satoshi. Gulobalu shotorihikiho kakuron: Wien baibai joyaku go no kokusai Shotorihikiho toitsu no yukue – joyakukarano risuteitomento e. *JCA journal* (Tokyo).

Pt. 5 in 56:3:56-61, mars 2009;
 Pt. 6 in 56:4:58-63, avril 2009;
 Pt. 7 in 56:5:60-64, mai 2009;
 Pt. 8 in 56:6:54-59, juin 2009;
 Pt. 9 in 56:7:44-48, juillet 2009;
 Pt. 10 in 56:8:49-53, août 2009;
 Pt. 11 in 56:9:60-66, septembre 2009;
 Pt. 12 in 56:10:72-76, octobre 2009;
 Pt. 13 in 56:11:60-63, novembre 2009;
 Pt. 14 in 56:12:51-55, décembre 2009;
 Pt. 15 in 57:1:65-68, janvier 2010;
 Pt. 16 in 57:2:58-61, février 2010.

En japonais. Traduction du titre: Sujets relatifs au droit commercial, harmonisation du droit commercial international après la Convention des Nations Unies sur les ventes (1980): du traité à la reformulation.

Nishiguchi, Hiroyuki. Wagakuniniokeru CISGjishito konganokadai – keiyakuteiketsujo no kashitsusekininwo chuushintoshite. *JCA journal* (Tokyo) 56:10:21-27, octobre 2009.

En japonais. Traduction du titre: Incorporation de la CVIM au Japon et questions à venir – tout particulièrement sur la responsabilité en matière de faute dans la conclusion des contrats.

Onuki, Masaharu. Kaigaihanbai-Dailitenkeiyaku no Jitsumu – Dai ni kai. *JCA journal* (Tokyo) 56:6:60-65, 2009.

En japonais. Traduction du titre: Pratiques des ventes outremer et contrats d'agence.

- Perakis, E. The structures of Greek private law. *Revue hellénique de droit international = Hellenic review of international law* (Athènes) 60:237-250, 2007.
- Philippopoulos, G. V. Awareness of the CISG among American attorneys. *Uniform commercial code law journal* (New York) 40:3:357-371, hiver 2008.
- Piltz, B. Recent developments in UN law on international sales (CISG). *European journal of commercial contract law* (Zutphen, Pays-Bas) 3:134-142, 2009.
- Pribetic, A. I. An “unconventional truth”: conflict of laws issues arising under the CISG. *Nordic journal of commercial law* (Turku, Finlande) 1:2009.
- Ressource électronique, disponible à l’adresse:
http://www.njcl.utu.fi/1_2009/article3.pdf.
- Saare, K., K. Sein et M.-A. Simovart. The buyer’s free choice between termination and avoidance of a sales contract. *Juridica international* (Tartu, Estonie) 15:43-53, 2008.
- Disponible en ligne à l’adresse:
<http://www.juridicainternational.eu/index/2008/vol-xv/the-buyers-free-choice-between-termination-and-avoidance-of-a-sales-contract>.
- Saumier, G. International debt collection and the CISG. *Dans International commercial debt collection*. D. Franklin. Toronto, Thomson Carswell, 2007. p. 11-21.
- Schappais, J. Using the new international sales rules: some practical tips for avoiding common traps of the CISG. *New Hampshire business review* (Manchester, N.H.), 27 février 2009.
- Journal, disponible en ligne à l’adresse: <http://www.nhbr.com>.
- Schlechtriem, P. et P. Butler. UN Law on International Sales: the UN Convention on the International Sale of Goods. Heidelberg, Allemagne, Springer, 2009. liii, 351 p.
- Schwenzer, I. et P. Hachem. The CISG - successes and pitfalls. *American journal of comparative law* (Ann Arbor, Mich.) 57:2:457-478, 2009.
- Schwenzer, I. et C. Kee. Countertrade and the CISG. *Internationales Handelsrecht* (München) 9:6:229-233, 2009.
- Schwenzer, I. Wider perspective: force majeure and hardship in international sales contracts. *Victoria University of Wellington law review* (Wellington) 39:4:709-726, avril 2009.
- Senechal, T. J. et J. Y. Gotanda. Interest as damages. *Columbia journal of transnational law* (New York) 47:1:491-536, 2009.
- Shariff, M. J. et K. Marechal de Carteret. Revisiting the battle of the forms: a case study approach to legal strategy development. *Asper review of international business and trade law* (Winnipeg, Man.) 9:21-64, 2009.

- Shin, Chang Sop. The enforcement of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods: a case comment. *Asian business lawyer* (Séoul) 4:57-67, automne 2009.
- Shulman, M. R. et L. Singh. "The diligent will be shown the path to Heaven": China's implementation of the UN Sales Convention through arbitral tribunals. *Columbia journal of transnational law* (New York) 48:2, 2010, [44] p.
- Également disponible en ligne à l'adresse:
http://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=1457939.
- Solorzano, J. S. An uncertain penalty: a look at the international community's inability to harmonize the law of liquidated damage and penalty clauses. *Law and business review of the Americas* (Dallas, Tex.) 15:779, automne 2009.
- Spanogle, J. A. et al.. Global issues in contract law. St. Paul, Minn., Thomson/West, 2007. xix, 208 p. (American casebook series).
- Cet article introduit des questions juridiques internationales, comparatives et transnationales dans le cours normal des contrats, et prend en considération le statut et la portée de la Convention des Nations Unies sur les ventes (1980).
 Comporte une bibliographie, p. 182-201.
- Spagnolo, L. The Last outpost: automatic CISG opt outs, misapplications and the costs of ignoring the Vienna Sales Convention for Australian lawyers. *Melbourne journal of international law* (Melbourne) 10:1:141-216, mai 2009.
- Également disponible en ligne à l'adresse:
[http://www.mjil.law.unimelb.edu.au/issues/archive/2009\(1\)/10Spagnolo.pdf](http://www.mjil.law.unimelb.edu.au/issues/archive/2009(1)/10Spagnolo.pdf).
- Édition spéciale "Issues on the CISG Horizon – Conference in Honour of Peter Schlechtriem (1933-2007)", Conférence de la Moot Alumni Association, Vienne, 2 avril 2009. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 13:1:1-250, 2009.
 Comporte des articles présentés à la Conférence de la Moot Alumni Association, consacrée à la Convention des Nations Unies sur les ventes (1980): Remarques introductives/E. Opie, p. 1-2 – The life and legacy of Peter Schlechtriem/I. Schwenger, p. 3-10 – 'Issues on the CISG Horizon' – Dedication to Peter Schlechtriem, A. Kritzer, p. 11-14 – Homeward trend and lex forism despite uniform sales law/F. Ferrari, p. 15-42 – The global jurisconsultorium of the CISG revisited/C. Andersen, p. 43-70 – Can the CISG Advisory Council affect the homeward trend?/Karton, Joshua D. H. et L. de Germiny, p. 71-90, Selected issues relating to the CISG's scope of application/H. M. Flechtner, p. 91-108, Extending the CISG to non-privity parties/Schwenger, I. et M. Schmidt, p. 109-122, Standard terms under the CISG/P. Huber, p. 123-134 – A glimpse through the kaleidoscope: choices of law and the CISG (Kaleidoscope pt. I)/L. Spagnolo, p. 135-156 – Rats in the kaleidoscope: rationality, irrationality and the economics & psychology of opting in & out of the CISG (Kaleidoscope pt. II)/L. Spagnolo, p. 157-178 Global uniform sales law – with a European twist? CISG interaction with EU Law/U. G. Schroeter, p. 179-196 – The present state of damages under the CISG: a critical assessment/D. Saidov, p. 197-216 – Fixed sums in CISG contracts/P. Hachem, p. 217-228 – When recessions create windfalls: the

problems of using domestic law to fix interest rates under article 78 CISG/J. Y. Gotanda, p. 229-240 – Promoting the adoption of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG)/L. G. Castellani, p. 241-248 – Book Review of ‘The Law of Damages in International Sales: The CISG and other International Instruments’ by D. Saidov/E. Opie, p.249-250.

L'article de U. G. Schroeter est également disponible en ligne à l'adresse: <http://ssrn.com/abstract=1417988>.

Spoorenberg, F. Offsetting losses and profits in case of breach of commercial sales/purchase agreements under Swiss law and the Vienna Convention on the International Sale of Goods. *IPRax* (Bielefeld, Allemagne) 29:4:357-362, juillet/août 2009.

Symposium: the application and interpretation of the CISG in Member States with emphasis on litigation and arbitration in the P. R. of China. *International law review of Wuhan University* (Wuhan, China) 10:81-164, 2008-2009.

Titres des articles: Celebrating and researching the CISG: progress in the rule of law in the PRC/A. H. Kritzer, p. 81-89 – Traders, lawyers and the rule of law/M. R. Shulman, p. 90-93 – The CISG and INCOTERMS 2000/J. Ramberg, p. 94-99 – The CISG and the UNIDROIT principles of international commercial contracts: two complementary instruments/M. J. Bonell, p. 100-117 – The nature and consequences of avoidance of the contract under the United Nations Convention on the International Sale of Goods/M. Bridge, p. 118-128 – Contract drafting under the CISG/C. Witz, p. 129-137 – The CISG and electronic issues/S. Eiselen, p. 138-155 – Japan’s accession to the CISG: the Asia factor/H. Sono, p. 156-164.

L'article de H. Sono est également publié dans *Pace international law review* (White Plains, N.Y.) 20:1:105-114, 2008. Il est aussi disponible en ligne à l'adresse: <http://www.cisg.law.pace.edu/cisg/biblio/sono5.html>.

Teichert, U. Lückenfüllung im CISG mittels UNIDROIT-Prinzipien: zugleich ein Beitrag zur Wählbarkeit nichtstaatlichen Rechts. Frankfurt am Main, New York; P. Lang, 2007. lxxiii, 300 p. (Studien zum vergleichenden und internationalen Recht, Comparative and international law studies; vol. 129).

En allemand. Traduction du titre: Combler les lacunes de la CVIM à l'aide des principes d'UNIDROIT: contribuer à l'éligibilité des juridictions non étatiques.

Thomaeus, B. Committee reconsiders Nordic reservations to Part II of CISG. *International law office newsletters*, 22 juin 2009.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.internationallawoffice.com/>.

Troiano, S. To what extent can the notion of “reasonableness” help to harmonize European contract law? Problems and prospects from a civil law perspective. *European review of private law* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 17:5:749-787, 2009.

- Veneziano, A. A common European law on sales? *Dans European private law beyond the common frame of reference: essays in honour of Reinhard Zimmermann.* A. Vaquer, dir. publ. Groningen, Europa Law Pub., 2008. chap. 5. p. 43-53.
- Viglione, F. Good faith and reasonableness in contract interpretation: a comparative perspective. *European business law review* (Paris) 20:6:835-850, 2009.
- Witz, C. Un double éclairage sur le délai butoir de deux ans consacré par la Convention de Vienne: note sous Civ. 1^{re}, 8 avril 2009, et Com. 3 février 2009. *Recueil Dalloz* (Paris) 185:43:2907-2910, 2009.
- Yang, Fan. CISG in China and beyond. *Uniform commercial code law journal* (New York) 40:3:373-389, hiver 2008.
- Yongping, Xiao et Long Weidi. Selected topics on the application of the CISG in China. *Pace international law review* (White Plains, N.Y.) 20:61-103, printemps 2008.
- Également disponible en ligne à l'adresse:
<http://digitalcommons.pace.edu/intlaw/280>.
- Zeller, B. Uniformity of laws: a reality or just a myth? *International journal of private law* (Londres) 2:1:3-14, 2009.
- Zorlu, R. Formation of the contract according to CISG and Turkish law compared. AK & EL Law Firm, copyright. HG.org [ressource électronique]. Disponible en ligne à l'adresse: <http://www.hg.org/article.asp?id=6675>.

III. Arbitrage commercial international et conciliation

- Adell, S. La nouvelle loi dominicaine sur l'arbitrage commercial, du 19 décembre 2008. *Revue de l'arbitrage* (Paris) 3:503-516, juillet-septembre 2009.
- Aden, M. Die UNCITRAL-Verfahrensordnung. *Dans Internationale Handels-schiedsgerichtsbarkeit: Kommentar zu den Schiedsverfahrensordnungen ICC-DIS-Wiener Regeln UNCITRAL-LCIA.* 2. Auflage. München, Verlag C.H. Beck, 2003. p. 573-664.
- Adolf, H. Syarat tertulis dan independensi klausul arbitrase. *Indonesia arbitration quarterly newsletter* (Jakarta) 6:2009.
 En indonésien, avec résumé en anglais, p. 21-23.
 Traduction du titre: Conditions des clauses écrites et indépendantes sur l'arbitrage.
- Aguirre, A., N. Manasía Fernández et Y. Bermúdez Abreu. Sinergia natural en las relaciones privadas internacionales: comercio y arbitraje internacional. *Revista de ciencias jurídicas* (San Jose) 112:17-50, janvier-avril, 2007.
 En espagnol. Traduction du titre: Synergie naturelle dans les relations internationales privées: commerce et arbitrage international.

- Alexander, N. International and comparative mediation: legal perspectives. Alphen aan den Rijn, Pays-Bas, Kluwer, 2009. xxvi, 508 p.
- Al-Fadhel, F. M. Respect for party autonomy under current Saudi Arbitration Law. *Arab law quarterly* (Leiden, Pays-Bas) 23:1:31-57, 2009.
- Ali, Shahla F. Approaching the global arbitration table: comparing the advantages of arbitration as seen by practitioners in East Asia and the West. *Review of litigation* (Austin, Texas) 28:791-844, été 2009.
- Ambrose, C., K. Maxwell *et al.* Parry. The Arbitration Act 1996. Dans London maritime arbitration. *Troisième édition*. Londres, Informa, 2009. chap. 2. p. 19-29.
- Arvind, T. T. The “transplant effect” in harmonization. *International and comparative law quarterly* (Londres) 59:1:65-88, janvier 2010.
- Ashford, P. Handbook on international commercial arbitration. Huntington, N.Y., JurisNet LLC, 2009. xiv, 586 p.
- Bachand, F. Kompetenz-Kompetenz, Canadian style. *Arbitration international* (Londres) 25:3:431-453, 2009.
- Bamforth, R. *et al.* Maidment. “All join in” or not? How well does international arbitration cater for disputes involving multiple parties or related claims? *ASA bulletin* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 27:1:3-25, 2009.
- Bashayreh, M. H. Lex mercatoria and arbitration agreements: perspectives from Greek and Jordanian law. *Revue hellénique de droit international = Hellenic review of international law* (Athènes) 62:1:157-198, 2009.
- Bedikian, M. A. Triumph of progress: the embrace of international commercial arbitration. Dans Progress in international law. Miller, R. A. *et al.* R. M. Bratspies, dir. publ. Leiden, Pays-Bas; Boston, Mass., Nijhoff, 2008. p. 517-537.
- Berg, A. J. van den, dir. gén. 50 years of the New York Convention: ICCA international arbitration conference. Alphen aan den Rijn, Pays-Bas, Kluwer, 2009. xi, 767 p.
- L'article de D. D. Caron est également disponible en ligne à l'adresse: http://works.bepress.com/david_caron/96.
- Bernardini, P. L'arbitrato internazionale in Italia dopo la riforma del 2006. *Diritto del commercio internazionale* (Genova, Italie) 23:3:481-501, 2009.
- En italien Traduction du titre: L'arbitrage international en Italie après la réforme de 2006.
- _____. L'arbitrato nel commercio e negli investimenti internazionali. 2^e édition. Milan, Giuffrè Editore, 2008. xvi, 541 p.
- En italien. Traduction du titre: L'arbitrage dans le commerce et l'investissement international.
- Bhatia, V. K., C. N. Candlin *et al.* Sharma. Confidentiality and integrity in international commercial practice. *Arbitration: the international journal of arbitration, mediation and dispute management* (Londres) 75:1:2-13, 2009.

- Binder, C. *et al.*, dir. publ. International investment law for the 21st century: essays in honour of Christoph Schreuer. New York, Oxford, 2009. lxvi, 970 p.
- Bismuth, R. Anatomy of the law and practice of interim protective measures in international investment arbitration. *Journal of international arbitration* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 26:6:773-821, 2009.
- Born, G. B. International commercial arbitration. *Troisième édition*. Austin, Texas; Alphen aan den Rijn, Pays-Bas, Wolters Kluwer, 2009. 2 v.
- _____. International litigation and arbitration: the principle of judicial non-interference in international arbitral proceedings. *University of Pennsylvania journal of international law* (Philadelphia, Pa.) 30:4:999-1034, été 2009.
- Bortolotti, F. International arbitration. *Dans Drafting and negotiating international commercial contracts*. Paris, ICC, 2008, chap. 4, p. 93-124.
- Budylin, S. Judging the arbiters: the enforcement of international arbitration awards in Russia. *Review of Central and East European law* (Leiden, Pays-Bas) 34:2:137-172, 2009.
- Bühler, M. W. et T. H. Webster. Handbook of ICC arbitration: commentary, precedents, materials. *Deuxième édition*. Londres, Sweet & Maxwell, 2008. lxiii, 811 p.
- Carboneau, T. E. The law and practice of arbitration. *Troisième édition*. Huntington, N.Y., Juris Publishing, 2009. xxx, 569 p.
- Cheng, Tai-Heng. New tools for an old quest: a commentary on Kleinheisterkamp: the impact of internationally mandatory laws on the enforceability of arbitration agreements. *World arbitration and mediation review* (Huntington, N.Y.) 3:2:121-132, 2009.
- Cimmino, D. Das UNCITRAL-Modellgesetz über internationale ADR-Verfahren in Wirtschaftsstreitigkeiten. Frankfurt am Main, Peter Lang, 2008. xlviii, 311 p.
- En allemand. Traduction du titre: La loi type de la CNUDCI sur les procédures de l'Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par route (ADR) dans les litiges commerciaux.
- Clapham, J. Finality of investor-State arbitral awards: has the tide turned and is there a need for reform? *Journal of international arbitration* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 26:3:437-466, 2009.
- Clay, T. La Convention de New York vue par la doctrine française. *ASA bulletin* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 27:1:50-65, 2009.
- Cremades, B. M. et A. M. Blanco. Modification by agreement of the statutory grounds to set aside international arbitral awards in Spain. *American review of international arbitration* (New York) 18:3:289-295, 2007.
- Cuniberti, G. Beyond contract: the case for default arbitration in international commercial disputes. *Fordham international law journal* (New York) 32:4:417, janvier 2009.

Developments affecting the choice of arbitral seat and institution in China-related contracts: mainland China, Hong Kong or elsewhere? *Dans* 2009 International arbitration report. <http://www.fulbright.com/L.L.P>, mai 2009. p. 1-7.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.fulbright.com/>.

Dundas, H. R. The arbitration (Scotland) act 2010: converting vision into reality. *Arbitration: the international journal of arbitration, mediation and dispute management* (Londres) 76:1:2-15, 2010.

Дутка, І. Превентивність Типового Закону про міжнародний арбітраж ЮНСІТРАЛ в аспекті Українського законодательства про третейське судочинство. *Dans* Перший львівський міжнародний форум, 12-13 червня 2008 року: проблеми альтернативного судочинства в Україні. Львів, ЛДІНТУ ім. В. Чорновола, 2008. p. 27-35.

En ukrainien. Traduction du titre: La loi type de la CNUDCI à la lumière de la législation ukrainienne sur les procédures d'arbitrage.

Edwards, A. The UAE's new arbitration law: is there an easier way? *Dans* Construction management guide: special collection of articles from various sources.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://cmguide.org/archives/1254>

El-Hakim, J. La nouvelle loi sur l'arbitrage en Syrie, n° 4 du 25 mars 2008 entrée en vigueur le 1^{er} mai 2008. *Revue libanaise de l'arbitrage arabe et international = Lebanese review of Arab and international arbitration* (Beirut) 50:5-11, 2009.

Elsing, S. H. et A. N. Diehl. The challenge of developing common mediation law regimes in Europe and the United States: from “patchwork” to coherence? *World arbitration and mediation review* (Huntington, N.Y.) 3:1:1-48, 2009.

Enforcement and recognition of foreign arbitral awards by Chinese courts. *Dans* 2009 International arbitration report. Fulbright & Jaworski L.L.P. 2:4-7, 2009.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.fulbright.com/>

Fauvarque-Cosson, B. et A. Wald, dir. L'arbitrage en France et en Amérique Latine à l'aube du XXI^e siècle: aspects de droit comparé. Paris, Société de législation comparée, 2008. 422 p.

Fox, W. F. The wisdom of international commercial mediation and conciliation. *Dans* A liber amicorum: Thomas Wälde: law beyond conventional thought. Werner, J. et Arif Hyder Ali, dir. publ. Londres, Cameron, mai 2009, p. 43-53.

Franke, U. Arbitral institutions: trends and developments. *Asian dispute development* (Hong Kong) 114-117, octobre 2009.

Fry, J. D. Désordre public international under the New York Convention: wither truly international public policy. *Chinese journal of international law* ([Beijing]) 8:1:81-134, mars 2009.

- Gaillard, E. et D. Di Pietro, *dir. publ.* Enforcement of arbitration agreements and international arbitral awards: the New York Convention in practice. Londres, Cameron, mai 2008, 988 p.
- Gehle, B. The arbitration rules of the Australian Centre for International Commercial Arbitration. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 13:2:251-274, 2009.
- Gibson, C. S. Arbitration, civilization and public policy: seeking counterpoise between arbitral autonomy and the public policy defense in view of foreign mandatory public law. *Penn State law review* (Carlisle, Pa.) 113:4:1227-1268, printemps 2009.
- Disponible en ligne à l'adresse: http://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=1394447.
- Graves, J. ICA and the writing requirement: following modern trends towards liberalization or are we stuck in 1958? *Annals of the Faculty of Law in Belgrade, Belgrade law review* (Belgrade) 57:3:36-44, 2009.
- Griffith, G. et A. D. Mitchell. Contractual dispute resolution in international trade: the UNCITRAL Arbitration Rules (1976) and the UNCITRAL Conciliation Rules (1980). Melbourne, Australie, faculté de droit de Melbourne, 2007. Legal studies research paper No. 217. p. 184-199.
- Disponible en ligne à l'adresse:
http://preprodpapers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=969256&rec=1&sr_cabs=986507.
- Guide to national rules of procedure for recognition and enforcement of New York Convention awards: report from the ICC Commission on Arbitration. *International Court of Arbitration bulletin*: 2008 special supplement (Paris) 3-349, 2008.
- Ce numéro spécial propose des informations pays par pays sur les situations juridiques locales influant sur la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères.
- Gupta, N. Enforcement of foreign awards under the Arbitration and Conciliation Act, 1996: a review of the Supreme Court judgment in Venture Global Engineering Case. *Indian journal of international law* (New Delhi) 49:2:255-270, avril-juin 2009.
- Hamilton, C. A. et G. M. Torres. El reglamento de arbitraje del 2009 de la CAM: ¿es acorde con los usos internacionales? *Derecho de los negocios* (Madrid) 21:232:5-11, janvier 2010.
- En espagnol, avec résumé en anglais. Traduction du titre: Le règlement d'arbitrage 2009 de la Chambre de commerce de Madrid (CAM) est-il conforme aux pratiques internationales?
- Hamilton, J. C. International litigation and arbitration: three decades of Latin American commercial arbitration. *University of Pennsylvania journal of international law* (Philadelphia, Pa.) 30:4:1099-1120, été 2009.

- Harmathy, A. New experiences of international arbitration: with special emphasis on legal debates between parties from Western Europe and Central and Eastern Europe. *Dans General reports of the XVIIth congress of the International Academy of Comparative Law = Rapports généraux du XVII^e congrès de l'Académie internationale de droit comparé*. Boele-Woelki, K. et S. van Erp, dir. publ. Bruxelles, Bruylant; Utrecht, Pays-Bas, Eleven International Publishing, 2007, p. 309-323.
- Heiskanen, V. Forbidding dépeçage: law governing investment treaty arbitration. *Suffolk transnational law review* (Boston, Mass.) 32:2:367-408, 2009.
- Disponible en ligne à l'adresse:
http://www.lalive.ch/files/vhe_Forbidding_Depecage_Law_Governing_Investment_Treaty_Arbitration_2009.pdf
- Helou, C. The new arbitration law of the “Dubai International Financial Centre”. *Journal of Arab arbitration* (Liban) 1:133-160, 2009.
- Henderson, A. Enforcement of arbitral awards in Indochina. *Journal of international arbitration* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 26:6:841-857, 2009.
- Hope, J. International arbitration in Scotland: a view from abroad. *Arbitration: the international journal of arbitration, mediation and dispute management* (Londres) 76:1:16-20, 2010.
- Horvath, E. A handy tool for the settlement of international commercial disputes. *Penn State international law review* (Carlisle, Pa.) 27:3/4:783-790, printemps 2009.
- Hulbert, R. W. Shades of yesteryear: a note on the 1958 U.S. Delegation report on the New York Convention. *American review of international arbitration* (New York) 19:1:121-125, 2008.
- Jamil, Shahid. Pakistani arbitration: towards the Model Law. *Arbitration: the international journal of arbitration, mediation and dispute management* (Londres) 75:4:533-537, 2009.
- Jones, D. Competence-competence. *Arbitration: the international journal of arbitration, mediation and dispute management* (Londres) 75:1:56-64, 2009.
- Jurisdiction and the New York Convention: the challenge of enforcing an award in the United States. *Miami arbitration reports* (Miami, Fla.) 1:5:11-13, 2009.
- Kachwaha, S. India: arbitration in India: an introduction. *Mondaq*, 25 avril 2009.
Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.mondaq.com/article.asp?articleid=78362>
- Kang, Pyoung Keun. The revision of the UNCITRAL Arbitration Rules with specific reference to the treaty-based arbitration. *Tongsang-bubryul = International trade law = Droit commercial international* (Séoul) 88:8:40-63, 2009.
En coréen, avec résumé en anglais, p. 62-63.
- Kasawneh, N. A. et V. Sfeir. Arbitration and mediation in the Arab world: a growing phenomenon. *Arab comment*, 31 janvier 2010.

- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://arabcomment.com/2010/arbitration-mediation-in-the-arab-world-a-growing-phenomenon/>.
- Kaur, H. The 1996 Arbitration and Conciliation Act: a step toward improving arbitration in India. *Hastings business law journal* (San Francisco, Calif.) 6:261-373, hiver 2010.
- Kerr, J. J. Comparison of international arbitration rules. Troisième édition. Huntington, N.Y., Juris Publ., 2008. iv, 163, 120 p.
- Kessedjian, C. Le règlement 44/2001 et l'arbitrage. *Revue de l'arbitrage* (Paris) 4:699-729, 2009.
- Keyes, M. Jurisdiction under the Hague Choice of Courts Convention: its likely impact on Australian practice. *Journal of private international law* (Oxford, U.K.) 5:2:181-211, 2009.
- Kleinheisterkamp, J. The impact of internationally mandatory laws on the enforceability of arbitration agreements. *World arbitration and mediation review* (Huntington, N.Y.) 3:2:91-120, 2009.
- Knahr, C. *et al.*, dir. publ. Investment and commercial arbitration: similarities and divergences. Utrecht, Pays-Bas, Eleven International Publishing, 2010. 197 p.
- Корабельников, Б. Р. Исполнение и оспаривание решений международных коммерческих арбитражей: комментарий к Нью-Йоркской Конвенции 1958 г. и главам 30 и 31 АПК РФ 2002 г. 3-е изд. Moscou, Статут, 2008. 605 c.
- En russe. Traduction du titre: Exécuter et contester des décisions des tribunaux d'arbitrage commercial internationaux: commentaire sur la Convention de New York de 1958 et chapitres 30 et 31 du Code de procédure arbitrale 2002 de la Fédération de Russie.
- Lanctot, R. Reality check: is the United States' arbitration fairness act of 2009 likely to cause problems with international arbitration beyond theory? *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 13:2:307-330, 2009.
- Lazić, V. The impact of uniform law on national law: limits and possibilities – commercial arbitration in the Netherlands. *Electronic journal of comparative law* 13:2:1-21, mai 2009.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.ejcl.org/132/art132-3.pdf>
- Lesyuk, V. Arbitrage commercial international: l'expérience de l'Autriche. *Dans Перспективи застосування альтернативних способів вирішення спорів (ADR) в Україні = Perspectives d'application de méthodes alternatives pour le règlement des différends en Ukraine*. Lviv, Ukraine, LDINTU im V. Chornovola, 2009, p. 166-174.
- En ukrainien, avec résumé en anglais.

- Levine, J. Current trends in international arbitral practice as reflected in the revision of the UNCITRAL Arbitration Rules. *Transnational dispute management* 6:1, mars 2009.
- Ressource électronique payante, disponible à l'adresse
<http://www.transnational-dispute-management.com/>
- Lew, Julian D. M. Does national court involvement undermine the international arbitration practice? *American University international law review* (Washington, D.C.) 24:3:489-538, 2009.
- Lewis, D. The Hong Kong arbitration ordinance: proposed changes. *Asian international arbitration journal* (Singapour) 5:2:109-141, 2009.
- Liatowitsch, M. Schiedsgerichtsbarkeit: 12. Kapitel IPRG und das UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration. *Dans La loi fédérale de droit international privé: vingt ans après*. Bonomi, A. et E. Cashin Ritaine, dir. publ. Genève, Schulthess, 2009, p. 215-222.
- En allemand. Traduction du titre: Arbitrage: Chapitre 12 L'IPRG (statut de droit privé international) et la Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage commercial international.
- Lookofsky, J. et K. Hertz. EU-PIL: European Union private international law in contract and tort. Copenhagen, JP, JurisNet; DJØF Publishers, 2009. ix, 202 p.
Accompagné d'un CD-ROM.
- Luttrell, S. et G. A. Moens. The Arbitration Rules of the Australian Centre for International Commercial Arbitration: distinctive features. *Arbitration: the international journal of arbitration, mediation and dispute management* (Londres) 75:4:521-532, 2009.
- Luttrell, S. R. The changing lex arbitri of the UAE. *Arab law quarterly* (Leiden, Pays-Bas) 23:2:139-166, 2009.
_____. Commentary on the 2008 Arbitration Law of the Dubai International Finance Centre. *International journal of private law* (Londres) 2:1:31-45, 2009.
- Ma, Winnie (Jo-Mei). Recommendations on public policy in the enforcement of arbitral awards. *Arbitration: the international journal of arbitration, mediation and dispute management* (Londres) 75:1:14-27, 2009.
- Malinvaud, C. Modification de la Loi modèle CNUDCI sur les mesures intérimaires: un texte de compromis sur les mesures *ex parte*. *Dans L'arbitrage en France et en Amérique Latine à l'aube du XXI^e siècle: aspects de droit comparé*. Fauvarque-Cosson, B. et A. Wald, dir. Paris, Société de législation comparée, 2008. p. 61-71.
- Manjiao, Chi. Is it time for change?: a comparative study of Chinese arbitration law and the 2006 revision of UNCITRAL Model Law. *Asian international arbitration journal* (Singapour) 5:2:142-166, 2009.
- Mantilla-Serrano, F. La nouvelle loi péruvienne sur l'arbitrage du 27 juin 2008. *Revue de l'arbitrage* (Paris) 4:731-739, 2009.

Martinez-Fraga, P. J. Application and avoidance of §28 U.S.C. §1782 discovery in international commercial arbitration; can the New York Convention and the doctrine of “manifest disregard of the law” help or hurt? *Transnational dispute management* 6:1, mars 2009.

Ressource électronique payante, disponible à l'adresse
<http://www.transnational-dispute-management.com/>.

Mazzotta, F. G. The written form requirement of an arbitration agreement in light of new means of communication. *Dans* Sharing international commercial law across national boundaries: Festschrift for Albert H. Kritzer. Andersen, C. B. et U. G. Schroeter, *dir. publ.* Londres, Wildy, Simmonds & Hill Pub., 2008, p. 326-346.

McLean, D. J. International litigation and arbitration: toward a new international dispute resolution paradigm: assessing the congruent evolution of globalization and international arbitration. *University of Pennsylvania journal of international law* (Philadelphia, Pa.) 30:4:1087-1098, été 2009.

Mercurio, B. *et al.*. Dispute resolution: arbitration. *Dans* International business law. Melbourne, Australie, Oxford University Press, 2010, chap. 13, p. 487-538.

Messmann, S. *et* T. Tajti, *dir. publ.* The case law of Central and Eastern Europe: enforcement of contracts. Berlin, European University Press, 2009. vol. 1, 531 p., ix. vol. 2, p. 532-1087, ix.

Mistelis, L. A. *et* S. L. Brekoulakis, *dir. publ.* Arbitrability: international and comparative perspectives. Alphen aan den Rijn, Pays-Bas, Wolters Kluwer, 2009. xxiv, 375 p. (International arbitration law library; no. 19).

Comporte les contributions suivantes avec références aux textes sur l'arbitrage de la CNUDCI: chap. 1. Arbitrability – international and comparative perspectives: is arbitrability a national or an international law issue?/ L. A. Mistelis, p. 1-17 – chap. 2. On arbitrability: persisting misconceptions and new areas of concern/S. L. Brekoulakis, p. 19-45 – chap. 3. The death of inarbitrability/K. Youssef, p. 47-67 – chap. 5. General remarks on arbitrability under the New York Convention/D. Di Pietro, p. 85-98 – chap. 6. Law applicable to arbitrability: revisiting the revisited lex fori/S. L. Brekoulakis, p. 99-119 – chap. 7. On arbitrability: the arbitrator as a problem solver/H. Pamboukis, p. 121-142 – chap. 16. The ‘arbitrability’ of disputes arising from commercial representation/S. Kröll, p. 317-350.

Monichino, A. Reform of the Australian domestic arbitration acts: it's time. *Arbitrator & mediator* (Melbourne) 28:1:83-102, octobre 2009.

Montashami, R. *et* S. Tannous. Arbitration at the Dubai International Financial Centre: a common law jurisdiction in the Middle East. *Arbitration international* (Londres) 25:2:173-185, 2009.

Moollan, S.A.H. Brève introduction à la nouvelle loi mauricienne sur l'arbitrage international. *Revue de l'arbitrage* (Paris) 4:933-941, 2009.

Morrissey, J. F. *et* J. M. Graves. International sales law and arbitration: problems, cases and commentary. Alphen aan den Rijn, Pays-Bas, Wolters Kluwer, 2008. xxvi, 500 p.

- Myšáková, P. Vymezení mezinárodní obchodní arbitráže: problematika mezinárodního prvku. *Právník* (Praha) 148:4:377-388, 2009.
- En tchèque, avec résumé en anglais, p. 388.
- Titre en anglais. Limites de l'arbitrage commercial international: le dilemme de la définition de l'élément international.
- Nakamura, Tatsuya. The application of the New York Convention to investment arbitration. *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pa.) 24:3:25-30, mars 2009.
- _____. Toushichuuusai ni okeru jittaikihan no ketteinituite. *JCA journal* (Tokyo).
- Pt. 1 in 56:2:18-25, 2009;
Pt. 2 in 56:3:17-25, 2009.
- En japonais. Traduction du titre: Décider des règles juridiques de fond pour l'arbitrage sur les investissements.
- Nariman, F. S. International arbitration in the twenty-first century: concepts, instruments and techniques. *Trade, law and development* (Jodhpur, Rajasthan, Inde) 1:2:308-318, automne 2009.
- Également disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.tradelawdevelopment.com/index.php/tld/article/view/1%282%29%20TL%26D%20308%20%282009%29>
- Noel, G. Mauritius: Mauritius adopts legal framework for international arbitration. *Mondaq*, 23 juilllet 2009.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.mondaq.com/article.asp?articleid=83156>.
- Nygh, N. et S. Luttrell. The domestification of the Model Law in Australia. *Arbitration: the international journal of arbitration, mediation and dispute management* (Londres) 75:4:488-490, 2009.
- Olawoyin, A. A. Charting new waters with familiar landscape. *Journal of international arbitration* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 26:3:373-404, 2009.
- Onyema, E. Enforcement of arbitral awards in Sub-Saharan Africa. Inaugural Conference of the Alumni & Friends of the School of International Arbitration (AFSIA): issues relating to enforcement in international arbitration. Londres, 3 décembre 2008.
- Présentation non publiée.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<https://eprints.soas.ac.uk/5996/>.
- Otto, D. Formalien bei der Vollstreckung ausländischer Schiedsgerichtsentscheidungen nach dem New Yorker Schiedsgerichtsabkommen (zu OGH, 3.9.2008-3 OB 35/08f, oben S. 352, Nr. 25). *IPRax* (Bielefeld, Allemagne) 29:4:362-364, juillet/août 2009.

- En allemand. Traduction en français: Les formalités d'exécution des sentences arbitrales étrangères en application de la Convention de New York (OGH, 3.9.2008-3 OB 35/08f, supra p. 352, n° 25).
- Parikh, S. et al.. Indono shojifunsoukaikeisetsu (7). *JCA journal* (Tokyo) 56:3:26-32, 2009.
- En japonais. Traduction du titre: Vue d'ensemble sur des résolutions de litiges commerciaux en Inde.
- Quintana Adriano, E. A. Commercial arbitration: its harmonization in international treaties, regional treaties and internal law. *Penn State international law review* (Carlisle, Pa.) 27:3/4:817-850, printemps 2009.
- Ramsden, P. The law of arbitration: South African and international arbitration. Cape Town, Juta, 2009. lxxii, 334 p.
- Rau, A. S. Comment: mandatory law and the enforceability of arbitration agreements. *World arbitration and mediation review* (Huntington, N.Y.) 3:2:133-148, 2009.
- Richter, C. International commercial arbitration. *Dans International commercial debt collection*. Toronto, Thomson Carswell, 2007, p. 37-44.
- Rothstein, D. J. A proposal to clarify U.S. law on judicial assistance in taking evidence for international arbitration. *American review of international arbitration* (New York) 19:1:61-89, 2008.
- Sattar, S. National courts and international arbitration: a double-edged sword? *Journal of international arbitration* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 27:1:51-73, 2010.
- Schaner, L. S. et J. R. Schleppenbach. Looking back at 2007: another good year for the enforcement of international arbitral awards in the US. *Dispute resolution journal* (New York) 63:2:80-87, mai/juillet 2008.
- Schlabrendorff, F. von. Ethical standards for arbitrators, hybrid proceedings, rules of transnational law: are we moving towards a uniform law of international arbitration? *Annals of the Faculty of Law in Belgrade, Belgrade law review* (Belgrade) 57:3:90-115, 2009.
- Slater, M. D. On annulled arbitral awards and the death of Chromalloy. *Arbitration international* (Londres) 25:2:271-292, 2009.
- Smit, H. Annulment and enforcement of international arbitral awards: a practical perspective. *American review of international arbitration* (New York) 18:3:297-308, 2007.
- Song, Lianbin et Yuan Kong. Recent developments of Chinese arbitration law: a comment on the Supreme People's Court's in 2006 new interpretation. *International law review of Wuhan University* (Wuhan, Chine) 10:180-193, 2008-2009.
- Sorieul, R. L'œuvre normative de la CNUDCI dans le domaine des règlements des différends. *Dans L'arbitrage en France et en Amérique Latine à l'aube du XXI^e siècle: aspects de droit comparé*. Fauvarque-Cosson, B. et A. Wald, dir. Paris, Société de législation comparée, 2008. p. 43-59.

Special forum: Swedish Arbitration Association Conference on public policy in international arbitration, septembre 4-5, 2008. *Stockholm international arbitration review* (Huntington, N.Y.) 2:55-165, 2008.

Documents présentés à la conférence qui discutait, entre autres, de l'exception d'ordre public à l'exécution des sentences arbitrales étrangères en vertu de la Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères (1958): A preface: public policy: still the unruly horse?/ H. G. Bagner, p. 55-58 – The scope of review in annulment proceedings/ P. Bernardini, p. 59-71 – An introduction to international public policy/ Lord Goldsmith, p. 73-77 – The common law approach to public policy in international arbitration/J. M. Hertzfeld, p. 79-89 – Public policy as grounds for annulment of or non-recognition or enforcement of arbitral awards in East Asia/Michael Hwang et Shaun Lee, p. 91-114 – Issues of substantive international public policy/S. Jagusch, p. 115-133 – Public policy in Swiss international arbitration law: for once, adjectives make a difference/ P. A. Karrer, p. 135-141 – Standards of procedural international public policy/R. H. Kreindler, p. 143-149 – The public policy exception to the enforcement of international arbitral awards/D. W. Rivkin, p. 151-165.

Svetlicinii, A. Enforcement of foreign arbitral awards and foreign judgments in the Republic of Moldova. *International law review of Wuhan University* (Wuhan, Chine) 10:194-213, 2008-2009.

_____. New rules for commercial arbitration in the Republic of Moldova: a step forward? *European business law review* (Londres) 20:5:767-777, 2009.

Tong Chun Fai, Edwin et N. Dewan. "Wither" or "whether" to consolidate international arbitration proceedings. *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pa.) 24:3:31-39, mars 2009.

Tuininga, K. International commercial arbitration in Cuba. *Emory international law review* (Atlanta, Ga.) 22:2:571-638, 2008.

Également disponible en ligne à l'adresse:
http://works.bepress.com/cgi/viewcontent.cgi?article=1004&context=kevin_tuininga.

Walsh, T. W. The UNCITRAL Arbitration Rules and first options: failing to clearly and unmistakably evince the intent to arbitrate issues of arbitrability. *World arbitration & mediation review* (Huntington, N.Y.) 2:3:87-95, 2008.

Webster, T. H. Functus officio and remand in international arbitration. *ASA Bulletin* (Alphen aan den Rijn, Pays-Bas) 27:3:441-465, 2009.

Wolff, R. Judicial assistance by German courts in aid of international arbitration. *American review of international arbitration* (New York) 19:1:145-186, 2008.

The work of International Bureau = Le travail du Bureau international. *Permanent Court of Arbitration annual report = Rapport annuel de la Cour permanente d'arbitrage* (La Haye) 2-36, 2008.

En anglais et en français.

Xiao, Yongping *et Weidi Long*. Enforcement of international arbitration agreements in Chinese courts. *Arbitration international* (Londres) 25:4:569-589, 2009.

Ziade, R. Comparaison entre les trois principaux règlements d'arbitrage: CIRDI, CNUDCI et CCI. *Revue libanaise de l'arbitrage arabe et international = Lebanese review of Arab and international arbitration* (Beyrouth) 47:6-11, 2008.

IV. Transport international

Andrewartha, J. English maritime law update: 2008. *Journal of maritime law and commerce* (Baltimore, Md.) 40:395-428, juillet 2009.

Antapassis, A. *et* F. Berlingieri. Mise en œuvre et interprétation des conventions internationales. *Droit maritime français* (Paris) 61:702:309-334, 2008.

Voir en particulier à l'Annexe 2, p. 317-321, analyse des dispositions des Règles de Rotterdam.

Asariotis, R. The Rotterdam Rules: a brief overview of some of their key features. *European journal of commercial contract law* (Zutphen, Pays-Bas) 3:111-125, 2009.

Baatz, Y. *et al.* The Rotterdam Rules: a practical annotation. Londres, Informa, 2009. xxxiv, 348 p.

Ce document comprend les parties suivantes: chap. 1. General provisions/ C. Debattista – chap. 2. Scope of application/H. Staniland – chap. 3. Electronic transport records/C. Debattista – chap. 4. Obligations of the carrier/ M. Tsimplis – chap. 5. Liability of the carrier for loss, damage or delay/ M. Tsimplis – chap. 6. Additional provisions relating to particular stages of carriage/F. Lorenzon – chap. 7. Obligations of the shipper to the carrier/ F. Lorenzon – chap. 8. Transport documents and electronic transport records/ F. Lorenzon – chap. 9. Delivery of goods/C. Debattista – chap. 10. Rights of the controlling party/C. Debattista – chap. 11. Transfer of rights/C. Debattista – chap. 12. Limits of liability/M. Tsimplis – chap. 13. Time for suit/Y. Baatz – chap. 14. Jurisdiction/Y. Baatz – chap. 15. Arbitration/Y. Baatz – chap. 16. Validity of contractual terms/F. Lorenzon – chap. 17. Matters not governed by this Convention/H. Staniland – chap. 18. Final clauses/A. Serdy.

Beare, S. N., *Président*. UNCITRAL Draft Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea: conference documents. *Dans [CMI] Yearbook = Annuaire 2009 du Comité maritime international*. Anvers, Belgique, Comité Maritime International, 2009. Point 2. p. 252-315.

Ce chapitre des documents contient les articles suivants: Pt. 1. A brief history of the involvement of the CMI – Pt. 2. Scope of application, freedom of contract/H. Honka – Overview of the Convention: the UNCITRAL perspective/K. Lannan UN Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea/J. Ramberg – Shipowner's view on the UNCITRAL Convention on Contracts for the International Carriage of

Goods Wholly or Partly by Sea: summary and speech/K. Pontoppidan – Speech delivered by the President of the Union of Greek Shipowners/ N. D. Efthymiou, The new elements: the facilitation of electronic commerce/ J. Gauthier – Multimodal aspects of the Rotterdam Rules/G. van der Ziel – Report of the discussions and resolution.

Également disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.comitemaritime.org/year/2009/pdf/5RRULES.pdf>.

Berlingieri, F. A comparative analysis of the Hague-Visby Rules, the Hamburg Rules and the Rotterdam Rules.

Document présenté à l'Assemblée générale de l'AMD, Marrakech, 5-6 novembre 2009.

Disponible en ligne à l'adresse:
http://www.comitemaritime.org/draft/pdf/Comparative_analysis.pdf.

_____ et S. Zunarelli. Analisi comparata delle Regole dell'Aja-Visby e delle Regole di Rotterdam. Genoa Conference "Dalle Regole dell'Aja-Visby alle Regole di Rotterdam – Effetti del cambiamento sul commercio marittimo", 19-20 octobre 2009.

Document de la conférence.

Disponible en ligne à l'adresse: http://www.aidim.org/pdf/Aja_Rotterdam.pdf.

En italien. Traduction du titre: Analyse comparative des Règles de La Haye-Visby et de celles de Rotterdam.

_____. Aspects multimodaux des Règles de Rotterdam. *Droit maritime français* (Paris) 60:708:867-883, novembre 2009.

_____. Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti per il trasporto internazionale di merci in tutto o in parte per mare. *Associazione Italiana di diritto marittimo* (website).

Traduction en italien des Règles de Rotterdam.

Disponible en ligne à l'adresse: http://www.aidim.org/pdf/Italian_transl.pdf.

_____, S. Zunarelli et C. Alvisi. La nuova Convenzione UNCITRAL sul Trasporto Internazionale di Merci "Wholly or Partly by Sea" (Regole di Rotterdam). *Diritto marittimo* (Genova, Italie) 110:4:1161-1265, 2008.

En italien. Traduction du titre: La nouvelle Convention de la CNUDCI (Règles de Rotterdam).

Cette publication reproduit le texte des Règles de Rotterdam en anglais, p. 1232-1265.

_____. et al.. The Rotterdam Rules, an attempt to clarify certain concerns that have emerged. *Comité Maritime International* (site Internet).

Disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.comitemaritime.org/draft/pdf/5RRULES.pdf>.

- _____. The Rotterdam Rules: the “maritime plus” approach to uniformity. *European journal of commercial contract law* (Zutphen, Pays-Bas) 2:49-59, 2009.
- Besri, H. Règles de Rotterdam, un enjeu pour les assurances. *L'économiste* (Casablanca), février 2010.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.leconomiste.com/article.html?a=98401>.
- Chan, Felix W. H. In search of a global theory of maritime electronic commerce: China's position on the Rotterdam Rules. *Journal of maritime law and commerce* (Baltimore, Md.) 40:185-202, avril 2009.
- Delebecque, P. La Convention sur les contrats internationaux de transport de marchandises effectué entièrement ou partiellement par mer: “a civil law perspective”. *Droit maritime français* (Paris) 61:702:335-340, 2008.
- Derrington, S. C. The UNCITRAL draft instrument on transport law: does Australia need it? *Australian business law review* (Sydney) 33:1:70, février 2005.
- Diamond, A. The Rotterdam Rules. *Lloyd's maritime and commercial law quarterly* (Londres) 4:445-536, novembre 2009.
- Edmonson, R. G. Big things from small rooms. *Journal of commerce* (New York) septembre 2008.
- Glass, D. A. et R. Nair. Towards flexible carriage documents? Reducing the need for modally distinct documents in international goods transport. *Journal of international maritime law* (Witney, U.K.) 15:1:37-64, 2009.
- Herber, R. Vorschläge der Sachverständigengruppe zur Reform des Seehandelsrechts: Einführung, Vorgeschichte und Grundzüge. *Transportrecht* (Köln, Allemagne) 32:11/12:445-450, 2009.
- En allemand. Traduction du titre: Propositions du groupe d'experts sur la réforme du droit du transport maritime: introduction, histoire et caractéristiques.
- Hooper, C. D. Claims handling under the Rotterdam Rules. *Dans Steel: carriage by sea*. Sparks, A. et F. Coppers. Cinquième édition. Londres, Informa, 2009, p. 287-303.
- _____. The Rotterdam Rules: an overview of the United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea. *Currents* (New York) 29:11-13, novembre 2009.
- Disponible en ligne à l'adresse:
http://www.american-club.com/files/pdf/currents_29.pdf.
- _____. The Rotterdam Rules: simpler than they appear. *Arbitrator* (New York) 40:3:5-8, avril 2009.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
http://www.smany.org/sma/pdf/Vol40_No3_Apr2009.pdf
- Illescas Ortiz, R. El nuevo Convenio sobre el Contrato de Transporte Marítimo de Mercancías. *Derecho de los negocios* (Madrid) 20:221:1^{er}-4 février 2009.

En espagnol. Traduction du titre: La nouvelle convention sur les contrats de transport maritime des marchandises.

Jacques, L. The Rotterdam Rules: how are they different from the Hague Visby regime? *Mondaq*, 10 juin 2009.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.mondaq.com/article.asp?articleid=81002>.

Johansson, S. V. et E. Eftestøl-Wilhelmsen. Den nya europeiska transporträtten: fortfarande *lex specialis*? *Tidskrift utgiven av Juridiska föreningen i Finlande* (Helsingfors) 6:801-825, 2009.

En suédois. Titre tel qu'il figure dans le journal: Le nouveau droit européen des transports est-il toujours une *lex specialis*?

Karan, H. The carrier's liability under international maritime conventions: the Hague, Hague-Visby, and Hamburg rules. Lewiston, N.Y., E. Mellen Press, 2004, lii, 512 p.

Cette publication reproduit le texte des Règles de Hambourg, p. 431.

Keep regulation global. *Dans BIMCO reflections – 2009*. Denmark, BIMCO, 2009. p. 4-5.

Kim, In-Hyeon. A study on the carrier's liability regime in the UN UNCITRAL Working Group Meeting on the Transport Law. *Journal of the Korea Maritime Law Association* (Séoul) 27:2:357-404, novembre 2005.

En coréen, avec résumé en anglais.

_____. Issues on the UNCITRAL transport law project. *Journal of the Korea Maritime Law Association* (Séoul) 28:2:7-35, novembre 2006.

En coréen, avec résumé en anglais.

_____. Study on the delivery system under the Rotterdam Rules: focused on the comparative study [with respect] to Korean law. *Journal of the Korea Maritime Law Association* (Séoul) 31:2:7-56, novembre 2009.

En coréen, avec résumé en anglais.

Lannan, K. The Rotterdam Rules: a win-win proposition. *Maritime gateway* (Hyderabad, Inde), numéro annuel spécial, p. 12-14, décembre 2009.

Disponible en ligne à l'adresse:
<http://emag.maritimegateway.com/Index.aspx?issue=issue12>.

_____. The United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea: a general overview = Convention des Nations Unies sur le contrat de transport international de marchandises effectué entièrement ou partiellement par mer: un aperçu général. *Uniform law review = Revue de droit uniforme* (Rome) 14:1/2:290-323, 2009.

En anglais et en français, sur pages en vis-à-vis.

Cette publication reproduit les Règles de Rotterdam en anglais et en français, p. 324-413.

- Martin, P. V. Rotterdam Rules. *ASBA News* (Englewood Cliffs, N.J.), octobre 2008.
 Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
http://www.asba.org/uploads/files/nwsltr_Oct08.pdf.
- Mercurio, B. *et al.*. International carriage of goods by sea. *Dans International business law*. Melbourne, Australie, Oxford University Press, 2010, chap. 3. p. 51-93.
- Miribel, S. Signature des Règles de Rotterdam. *Droit maritime français* (Paris) 60:708:901-906, novembre 2009.
- Morán Bovio, D. Ocean carriers' duty of care to cargo in port: the Rotterdam Rules of 2009. *Fordham international law journal* (New York) 32:4:1162-1208, avril 2009.
- Mukherjee, P. K. *et al.* Basu Bal. A legal and economic analysis of the volume contract concept under the Rotterdam Rules: selected issues in perspective. *Journal of maritime law and commerce* (Baltimore, Md.) 40:4:579-607, 2009.
- Mutiganda, J. C. International rules applicable to contracts of international transport of goods: are shippers better off? *Dans 2009 Uganda Proceedings Papers: 10th Annual International Conference on Repositioning African business and development for the 21st century*, 19 au 23 mai 2009. (Law, social responsibility and ethics, track 16.)
- Neame, C. United Kingdom: the Rotterdam Rules: frequently asked questions. *Mondaq*, 19 octobre 2009.
 Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.mondaq.com/article.asp?articleid=87805>.
- New UNCITRAL carriage of goods convention. *GARD news* 192:6-8, novembre 2008-janvier 2009.
- Nikaki, T. Shipping law: the statutory Himalaya-type protection under the Rotterdam Rules: capable of filling the gaps? *Journal of business law* (Londres) 4:403-421, 2009.
- Page, P. Rotterdam Rules. *Journal of commerce* 10:27:4, 6 juillet 2009.
 Disponible en ligne à l'adresse: <http://www.joc.com/node/412276>.
- Parker, A. The Rotterdam Rules: a step backwards for Australian shippers? *Logistics Development Award articles*. 2007.
 Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.laa.asn.au/pdf/lذاarticles/AP1.pdf>.
- Peters, M. Jurisdiction and multimodal transportation: bringing uniformity of carriage of goods by sea to the shores of the United States. *Michigan State journal of international law* (East Lansing, Mich.) 17:3:761-788, 2009.
- Røsæg, E. Conflicts of conventions in the Rotterdam Rules. *Journal of international maritime law* (Witney, U.K.) 15:3:238-248, 2009.
- Rotterdam 23 septembre 2009. *Droit européen des transports* (Anvers, Belgique) 44:4:367-498, 2009.

Cette publication reproduit les textes des Règles de Rotterdam en anglais, espagnol et français.

[Documents du colloque de Rotterdam]. Colloque sur les Règles de Rotterdam 2009, tenu à Rotterdam, Pays-Bas, sous les auspices de la CNUDCI et du Comité maritime international, 21 septembre 2009.

Documents présentés: The balance of liabilities between the carrier and the shipper/Kofi Mbiah – Scope of application and freedom of contract/Hannu Honka – The obligations of the carrier/Diego Esteban Chami – Obligations et responsabilité du chargeur (dans les Règles de Rotterdam)/Ibrahima Jhalil Diallo – The new structure of the basis of liability for the carrier/Si Yuzhou et Henry Hai Li – Multimodal aspects of the Rotterdam Rules/F. Berlingieri – Performing parties and Himalaya protection/Tomotaka Fujita – Jurisdiction under the Rotterdam Rules/M. F. Sturley, The goods carried: who gets them and who controls them?/C. Debattista – A legal and economic analysis of the volume contract concept under the Rotterdam Rules: selected issues in perspective/Proshanto K. Mukherjee and Abhinayan Basu Bal.

Disponible en ligne à l'adresse:

<http://www.rotterdamrules2009.com/cms/index.php?page=text-speakers-rotterdam-rules-2009>.

Song, Ok-rial. Legal issues of Rotterdam Rules on carriage by sea. *Tongsang-bubryul = International trade law = Droit commercial international* (Séoul) 88:8:65-93, 2009.

En coréen, avec un résumé en anglais, p. 93.

[Numéro spécial consacré aux Règles de Rotterdam (2008)]. *Texas international law journal* (Austin, Tex.) 44:3:269-455, printemps 2009.

Titres des articles de ce numéro consacré aux Règles de Rotterdam (2008): U.S. participation in private international law negotiations: why the UNCITRAL Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea is important to the United States/M. H. Carlson, p. 269-276 – Uniform law for international transport at UNCITRAL: new times, new players, and new rules/J. A. Estrella Faria, p. 277-319 – The UNCITRAL Convention on Carriage of Goods by Sea: harmonization or de-harmonization/J. Schelin, p. 321-327 – The liability of the contracting carrier/ A. von Ziegler, p. 329-348 The comprehensive coverage of the new Convention: performing parties and the multimodal implications/Tomotaka Fujita, p. 349-373 – Chapter 10 of the Rotterdam Rules: control of goods in transit/G. van der Ziel, p. 375-386 – Electronic commerce provisions in the UNCITRAL Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea/M. Alba, p. 387-416 – Forum selection and arbitration in the Draft Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea, or the definition of *fora conveniens* set forth in the Rotterdam Rules/C. D. Hooper, p. 417-426 – Modernizing and reforming U.S. Maritime Law: the impact of the Rotterdam Rules in the United States/M. F. Sturley, p. 427-455.

Les Règles de Rotterdam (2008) figurent à l'Annexe du texte.

[Numéro spécial consacré aux Règles de Rotterdam (2008)]. *Uniform law review = Revue de droit uniforme* (Rome) 14:4:801-1023, 2009.

Titres des articles de ce numéro spécial consacré aux Règles de Rotterdam (2008): The use of electronic records as collateral in the Rotterdam Rules: future solutions for present needs/M. Alba, p. 801-829 – Freedom of contract under the Rotterdam Rules/F. Berlingieri, p. 831-845 – The Rotterdam Rules from an Argentinean perspective/D. E. Chami, p. 847-856 – Le chapitre 9 des Règles de Rotterdam: la livraison/P. Delebecque, p. 857-867 – The Rotterdam Rules from the perspective of a country that is a consumer of shipping services /C. Fresnedo de Aguirre, p. 869-884 – Obligations of the shipper to the carrier under the Rotterdam Rules (Chapter 7)/C. D. Hooper, p. 885-892 – What changes in international transport law after the Rotterdam Rules?/R. Illescas Ortiz, p. 893-900 – Behind the numbers: the limitation on carrier liability in the Rotterdam Rules/K. Lannan, p. 901-929 – The new structure of the basis of the carrier's liability under the Rotterdam Rules/Yuzhou, Si et Henry Hai Li, p. 931-943 – Jurisdiction and arbitration under the Rotterdam Rules/M. F. Sturley, p. 945-980 – Multimodal aspects of the Rotterdam Rules/G. van der Ziel, p. 981-995 – Delay and the Rotterdam Rules/A. von Ziegler, p. 997-1009 – The carrier and the maritime performing party in the Rotterdam Rules/S. Zunarelli, p. 1011-1023.

Numéro spécial: the United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea (the Rotterdam Rules). *Journal of international maritime law* (Witney, UK) 14:6:459-655, 2008.

Titres des articles de ce numéro entièrement consacré aux Règles de Rotterdam (2008): A new Convention on the international carriage of goods by sea/D. Rhidian Thomas, p. 459-460 – Transport law for the twenty-first century: an introduction to the preparation, philosophy, and potential impact of the Rotterdam Rules/M. F. Sturley, p. 461-483 – Multimodal transport and the new UN Convention on the carriage of goods/C. Hancock, 484-495 – An appraisal of the liability regime established under the new UN Convention/D. Rhidian Thomas, p. 496-512 – The fundamental duties of the carrier under the Rotterdam Rules/Theodora Nikaki, p. 512-523 – Exclusions and limitation of liability/S. Girvin, p. 524-536 – Burden of proof and allocation of liability for loss due to a combination of causes under the new Rotterdam Rules/R. Asariotis, p. 537-554 – Obligations of the shipper to the carrier/S. Baughen, p. 555-565 – Transport documentation under the new Convention/R. Williams, p. 566-585 – Electronic alternatives to transport documents and the new Convention: a framework for future development?/M. Goldby, p. 586-596 – Delivery of the goods, rights of the controlling party and transfer of rights/G. J. van der Ziel, p. 597-608 – Jurisdiction and arbitration under the Rotterdam Rules/Y. Baatz, p. 608-624 – Some general criticisms of the Rotterdam Rules/W. Tetley, p. 625-628.

Le texte des Règles de Rotterdam Rules figure aux pages 629-655.

Stettler, A. Les grands axes du projet d'instrument sur le droit des transports de la CNUDCI (2002-2008). *Dans La responsabilité du transporteur pour perte, avarie et/ou livraison tardive de la marchandise: étude de droit suisse avec aperçu de droit romain*. Genève, Schulthess, 2008. p. 279-288.

- Thèse (Doctorat.) Faculté de droit et des sciences criminelles de l'Université de Lausanne.
- Sturley, M. F. Liability for delay under UNCITRAL's proposed Transport Law Convention. *Benedict's maritime bulletin* (Newark, N.J.) 4:2:108-[116], 2006.
- _____. Maritime cases about train wrecks: applying maritime law to the inland damage of ocean cargo. *Journal of maritime law and commerce* (Baltimore, Md.) 40:1:1-42, 2009.
- _____. Scope of application, duration of coverage, and exceptions to coverage in international regimes relevant to international transport law. *Dans [CMI] Yearbook = Annuaire 1999*. Anvers, Belgique, Comité Maritime International, 1999. Pt. 2, p. 122-131.
- _____. Scope of coverage and the treatment of performing parties under the current UNCITRAL draft instrument. *Benedict's maritime bulletin* (Newark, N.J.) 2:1:19-[27], 2004.
- _____. Selected issues in the work of the UNCITRAL transport law project. *Journal of the Korea Maritime Law Association* (Séoul) 28:2:37-64, novembre 2006.
- _____. Setting the limitation amounts for the UNCITRAL Transport Law Convention: the fall 2007 session of Working Group III. *Benedict's maritime bulletin* (Newark, N.J.) 5:3:147-[164], 2007.
- _____. Steady progress in New York: the spring 2005 session of UNCITRAL's Transport Law Working Group. *Benedict's maritime bulletin* (Newark, N.J.) 3:2:197-[213], 2005.
- Su, Tong-jiang *et* Peng Wang. Carrier's liability under international maritime conventions and the UNCITRAL draft convention on contracts for the international carriage of goods wholly or partly by sea. *Transport* (Vilnius) 24:4:345-351, 2009.
- Thomas, D. Rhidian, dir. publ. A new convention for the carriage of goods by sea: the Rotterdam Rules: an analysis of the UN Convention on Contracts for the Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea. Witney, England, Lawtext Pub., 2009. xxxiv, 396 p.
- Titres: chap. 1. Transport law for the twenty-first century: an introduction to the preparation, philosophy, and potential impact of the Rotterdam Rules/ M. F. Sturley – chap. 2. Multimodal transport under the Convention/ C. Hancock – chap. 3. An analysis of the liability regime of carriers and maritime performing parties/D. R. Thomas – chap. 4. The obligations of carriers to provide seaworthy ships and exercise care/T. Nikaki – chap. 5. The right of the carrier to exclude and limit liability/S. Girvin – chap. 6. Loss due to a combinations of causes: burden of proof and commercial risk allocation/ R. Asariotis – chap. 7. Obligations owed by the shipper to the carrier/ S. Baughen – chap. 8. Transport documentation: the new approach/ R. Williams – chap. 9. Electronic alternatives to transport documents: a framework for future development?/M. Goldby – chap. 10. Delivery of the goods, rights of the controlling party and transfer of rights/G. J. van der Ziel

– chap. 11. Jurisdiction and arbitration/Y. Baatz – chap. 12. A critique of and the Canadian response to the Rotterdam Rules/W. Tetley Annexes.

Ulfbeck, V. Multimodal transports in the United States and Europe: global or regional liability rules? *Tulane maritime law journal* (New Orleans, La.) 34:1:37-90, hiver 2009.

UNCITRAL draft Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea. *Dans [CMI] Yearbook = Annuaire* 2009. Anvers, Belgique, Comité Maritime International, 2007-2008. Pt. 2, p. 254-306.

Titres: The UNCITRAL Carriage of Goods Convention: changes to existing law/M. F. Sturley, p. 254-263 – The new convention on International Contract of Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea: a civil law perspective/P. Delebecque, p. 264-276 – Introduction/Tomotaka Fujita, p. 277-278 – Carrier's obligations and liabilities/F. Berlingieri, p. 279-286 – The Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea: the liability and limitation of liability regime/Kofi Mbiah, p. 287-299 – Background papers on shipper's obligations and liabilities/H. Olebakken, p. 300-306 – Annex 2: Analysis of the provisions of the draft international Convention on Contracts for the Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea that refer to domestic rules, p. 315-320.

Également disponible en ligne à l'adresse:

http://www.comitemaritime.org/year/2007_8/pdffiles/YBK_07_08/contents/index_2_3.pdf.

United Nations Conference on Trade and Development. Legal issues and regulatory developments. *Dans Review of maritime transport 2009: report by the UNCTAD secretariat*. Geneva, United Nations, 2009, chap. 6, p. 123-158.

Publication des Nations Unies, numéro de vente: E.09.II.D.11.

Convention des Nations Unies sur le contrat de transport international de marchandises effectué entièrement ou partiellement par mer (“Règles de Rotterdam”): Colloque de la Deutsche Gesellschaft für Transportrecht tenu à Hambourg le 25 juin 2009. *Transportrecht* (Hambourg, Allemagne) 32:9:345-388, septembre 2009.

Titres: Ouverture du Colloque/R. Herber, p. 345-346 – Main concepts of the new Convention: its aims, structure and essentials/A. von Ziegler, p. 346-357 – Evaluation of the new Convention from the perspective of carriers/U. L. Rasmussen, p. 357-361 – Evaluation of the new Convention from the perspective of cargo interests/P. Bonnevie, p. 361-366 – Evaluation of the new Convention from the perspective of insurers, p. 366-369 – Evaluation of the new Convention from the perspective of freight forwarders, J. Ramberg, p. 370-371 – Panel discussion and its results/short report by A. Tschiltschke, p. 371 – Texte des Règles de Rotterdam en anglais, p. 372-388.

V. Paiements internationaux (y compris garanties indépendantes et lettres de crédit stand-by)

- Ali Ghouri, A. Guaranteeing the guarantee law in Pakistan: the UNCITRAL Convention and the guarantee laws of Pakistan, the UK and the USA. *Commonwealth law bulletin* (Londres) 35:4:659-674, 2009.
- Ellinger, P. et D. Neo. UN Convention on Independent Guarantees and Stand-by Letters of Credit (1995). *Dans* The law and practice of documentary letters of credit. Oxford; Portland, Or., Hart Publishing, 2010, chap. 13, vi, D, p. 349-351.
- Felsenfeld, C. Communications among banks. *Dans* International banking regulation. *Deuxième édition..* Huntington, N.Y., Juris Pub., 2007, chap. 6. p. 203-287.
- Discussion sur l'histoire et la nature de la loi type de la CNUDCI sur les virements internationaux (1992); reproduit le texte et sa note explicative, p. 214-244.
- Gómez-Blanes, P. El principio de accesoriedad de la fianza. Cizur Menor, Navarra, Thomson/Aranzadi, 2008. 298 p.

VI. Commerce électronique

- Белая, О. Форма международной коммерческой сделки, заключённой с помощью электронных средств связи. *Журнал международного права и международных отношений* (Минск) 1:2008.
- En russe. Traduction du titre: Forme des opérations commerciales internationales conclues par des moyens électroniques.
- Disponible en ligne à l'adresse:
http://evolutio.info/index.php?option=com_content&task=view&id=1376&Itemid=215.
- Blythe, S. E. Finlande's Electronic Signature Act and E-Government Act: facilitating security in e-commerce and online public services. *Hamline law review* (St. Paul, Minn.) 31:2:443-[470], printemps 2008.
- Boss, A. H. The evolution of commercial law norms: lessons to be learned from electronic commerce. *Brooklyn journal of international law* (Brooklyn, N.Y.) 34:3:673-708, 2009.
- Disponible en ligne à l'adresse:
http://www.brooklaw.edu/~media/PDF/LawJournals/BJI_PDF/bji_vol34iii.ashx.
- Caprioli, E. A. Droit du commerce électronique international: les textes fondateurs de la CNUDCI. Colloque francophone régional “Les enjeux juridiques du développement des technologies de l'information et de la communication: état des lieux et perspectives”, Hanoï, Viet Nam, 18-19 novembre 2009.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.maisondudroit.org/dowload/Actes/F06%20-%20Intervention%20de%20M.%20Caprioli.pdf>.

Castellani, L. G. Policy considerations on the electronic communications convention. *Sungkyunkwan journal of science & technology law* (Séoul) 3:2:187-195, automne 2009.

Chopra, S. et L. White. Artificial agents and the contracting problem: a solution via an agency analysis. *Journal of law, technology & policy* (Champaign, Ill.) 2:363-403, 2009.

Chun, Wan-Yong. The law of electronic commerce. Séoul, Bubyounsa, 2009, 503 p.

En coréen.

Davidson, A. The law of electronic commerce. Port Melbourne, Cambridge university press, 2009. xxvii, 399 p.

Decocq, G. Cyber consumer protection and unfair competition. *Dans General reports of the XVIIth congress of the International Academy of Comparative Law = Rapports généraux du XVII^e congrès de l'Académie internationale de droit comparé*. Boele-Woelki, K. et S. van Erp, dir. publ. Bruxelles, Bruylant; Utrecht, Pays-Bas, Eleven International Publishing, 2007, p. 535-545.

Dolzhich, A. Digital evidence and e-signature in the Russian Federation: a change in trend? *Digital evidence journal* (Bedfordshire, Royaume-Uni) 6:181-183, 2009.

Eiselen, S. The purpose, scope and underlying principles of the UNECIC. *Dans Sharing international commercial law across national boundaries: Festschrift for Albert H. Kritzer*. Andersen, C. B. et U. G. Schroeter, dir. publ. Londres, Wildy, Simmonds & Hill Pub., 2008, p. 106-133.

_____. The UNECIC: international trade in the digital era. *Potchefstroom electronic law journal* 2:1-49, 2007.

Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
http://www.puk.ac.za/opencms/export/PUK/html/fakulteite/regte/per/issuepage/s/2007volume10no2/2007x2x_Eiselen_art.pdf.

Elsan, M. et M. Subaty. Contract formation using automated message system: survey of Islamic contract law. *Arab law quarterly* (Leiden, Pays-Bas) 23:2:167-180, 2009.

Estrella Faria, J. A. Legal aspects of electronic commerce: rules of evidence, contract formation and online performance. *Collected courses of the Xiamen Academy of International Law* (Leiden, Pays-Bas) 2:129-339, 2009.

Fitzgerald, A. et A. Moens. Regulating electronic commerce: emerging principles for the regulation of internet transactions. *Dans Convergence of legal systems in the 21st century: general reports delivered at the XVIth International Congress of Comparative Law* (Brisbane, Australie, 14-20 juillet 2002). Bruxelles, Bruylant, 2006, p. 1566-1580.

Également disponible en ligne à l'adresse:
http://eprints.qut.edu.au/10659/1/eprint_BK_10659.pdf.

Gabriel, H. D. United Nations Convention on the Use of Electronic Communications in International Contracts and compatibility with the American domestic law of electronic commerce. *Loyola law and technology annual* (New Orleans, La.) 7:1, 2006-2007.

Gregory, J. D. Implementing the Electronic Communications Convention. *Business law today* (Chicago, Ill.) 18:3:43-[47], janvier/février 2009.

He, Qi-sheng. Comments on Convention on the Use of Electronic Communications in International Contracts: in comparison with UN CISG and UNCITRAL Model Law on Electronic Commerce. *Journal of Jinan University* (Guangzhou, République populaire de Chine) 29:1:57-64, 2007.

En chinois. Titre tel qu'il figure dans l'article:

《国际合同使用电子通信公约》评析-兼与

《联合国国际货物销售合同公约》和《电子商务示范法》比较.

Conférence internationale relative à la Convention des Nations Unies sur l'utilisation des communications électroniques (2005) et ses implications nationales, [tenue le 10 novembre 2009]. Séoul, Ministère de la Justice, République de Corée, 2009. 120 p.

Titres des articles: Hard law and soft law in international commercial law reform/J. K. Winn, p. 9-20 – Policy considerations on the Electronic Communications Convention/L. Castellani, p. 21-32 – Reference to the use of electronic communications in UNCITRAL's recent texts/J. S. Lee, p. 33-74 – Impacts of UNCITRAL model laws on Vietnam's e-commerce legal framework/Viet Anh Lai, p. 75-100 – Harmonization of e-commerce legal framework at the reception of UNCITRAL Electronic Communications Convention in Korea/Kyoungjin Choi, p. 101-120.

Kunz, C. L. The definitional hub of e-commerce: "record". *Idaho law review* (Moscou, Idaho) 45:2:399-434, 2009.

Lee, Jae Sung. Reference to the use of electronic communications in UNCITRAL's recent texts. *Sungkyunkwan journal of science & technology law* (Séoul) 3:2:197-237, automne 2009.

Liu, Ying et Qi-sheng He. Inspiration from Convention on the Use of Electronic Communications in International Contracts to the legislation of electronic commerce of China. *Journal of Jinan University* (Guangzhou, République populaire de Chine) 31:4:67-79, 2009.

En chinois, avec résumé en anglais, p. 154-155.

Titre tel qu'il figure dans l'article:

《国际合同使用电子通信公约》对我国电子商务立法的启示.

Madrid Parra, Agustín. Contratación electrónica y protección de datos personales. *Revista de contratación electrónica* (Madrid) 94:3-84, juin 2008.

- _____. Instrumentos de la CNUDMI/UNCITRAL sobre comercio electrónico (contratación, firma y comunicaciones comerciales). *Dans Comercio, administración y registros electrónicos*. Moreno, Orduña *et* Francisco Javier, dir. publ. Navarra, Espagne, Civitas, 2009, chap. 5, p. 213-313.
- Mavioglu, O. Y. Turkey: development of e-commerce legislation and taxation of revenues from online content in Turkey. *Mondaq*, 16 juin 2009.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
<http://www.mondaq.com/article.asp?articleid=81374>.
- Mazzotta, F. G. The written form requirement of an arbitration agreement in light of new means of communication. *Dans Sharing international commercial law across national boundaries: Festschrift for Albert H. Kritzer*. Andersen, C. B. *et* U. G. Schroeter, dir. publ. Londres, Wildy, Simmonds & Hill Pub., 2008, p. 326-346.
- Naciones Unidas. Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo. Estudio sobre las perspectivas de la armonización de la ciberlegislación en América Latina. New York; Genève, Nations Unies, 2009.
- Publication des Nations Unies UNCTAD/DTL/STICT/2009/1.
- En espagnol. Traduction du titre: Étude sur les perspectives d'harmonisation du droit de l'Internet en Amérique latine.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
http://www.unctad.org/sp/docs//webdtlktd20091_sp.pdf.
- Railas, L. The rise of the lex electronica and the international sale of goods: facilitating electronic transactions involving documentary credit operations. Helsinki, 2004, 587 p.
- Thèse (Doctorat) – Université d'Helsinki, Faculté de droit, 2004.
- Rawls, A. Contract formation in an internet age. *Columbia science and technology law review* (New York) 10:200-231, 2009.
- Smith, S. E. The United Nations Convention on the Use of Electronic Communication in International Contracts (CUECIC): why it should be adopted and how it will affect international e-contracting. *SMU science & technology review* (Dallas, Tex.) 11:2:133, hiver 2007.
- Srivastava, A. Legal understanding and issues with electronic signatures: an empirical study of large businesses. *Rutgers computer and technology law journal* (Newark, N.J.) 35:1:42-76, 2008.
- Wang, Faye Fangfei. E-confidence: offer and acceptance in online contracting. *International review of law, computers and technology* (Abington, Mass.) 22:3:271, novembre 2008.
- Wang, Sanghan. Rethinking achievements for the electronic commerce by UNCITRAL and prospect on future subjects. *Tongsang-bubryul = International trade law = Droit commercial international* (Séoul) 88:8:94-125, 2009.
- En coréen. Avec résumé en anglais, p. 125.

VII. Sûretés (y compris financements par cession de créances)

- Akseli, N. O. Contractual prohibitions on assignment of receivables: an English and UN perspective. *Journal of business law* (Londres) 7:650-678, 2009.
- _____. On the methods of international harmonization of secured transactions law. *Dans Sharing international commercial law across national boundaries: Festschrift for Albert H. Kritzer*. Andersen, C. B. et U. G. Schroeter, dir. publ. Londres, Wildy, Simmonds & Hill Pub., 2008, p. 1-12.
- Bazinas, S. V. The UNCITRAL Legislative Guide on Secured Transactions: key objectives and fundamental policies. *Uniform commercial code law journal* (New York) 42:2:123-155, 2010.
- Brière, C. Le droit international privé européen des contrats et la coordination des sources. *Journal du droit international* (Paris) 3:791-807, 2009.
- Hankovich, Y. The legal position of an assignee in an assignor's insolvency. *Eurofenix* (Clifton, UK) 38:28-29, hiver 2009/10.
- Joubert, N., A. Martin et L. Ravillon. Sources informelles du droit des affaires internationales = Informal sources of international business law. *Revue de droit des affaires internationales = International business law journal* (Paris) 3:383-408, 2009.
- En anglais et en français.
- Karmel, R. S. et C. R. Kelly. The hardening of soft law in securities regulation. *Brooklyn journal of international law* (Brooklyn, N.Y.) 34:3:883-951, 2009.
- Klein, J. T. UNCITRAL Legislative Guide on Secured Transactions: an introduction and overview. *American Bankruptcy Institute journal* (Alexandria, Va.) 28:6:28-29, juillet/août 2009.
- Lee, Jung Sun. The comparison of secured transactions between Korea and the U.S.: the floating charge in secured transactions. *Korea University law review* (Séoul) 6:105-124, automne 2009.
- Macdonald, R. A. Three metaphors of norm migration in international context. *Brooklyn journal of international law* (Brooklyn, N.Y.) 34:3:603-653, 2009.
- Disponible en ligne à l'adresse:
http://www.brooklaw.edu/~media/PDF/LawJournals/BJI_PDF/bji_vol34iii.ashx.
- McCormack, G. The CFR and credit securities: a suitable case for treatment? *Dans European private law beyond the common frame of reference: essays in honour of Reinhard Zimmermann*. A. Vaquer, dir. publ. Groningen, Europa Law Pub., 2008. chap. 9. p. 99-129.
- Suk, Kwang Hyun. UNCITRAL Legislative Guide on Secured Transactions and the security right regime on movables and receivables under Korean law. *Tongsang-bubryul = International trade law = Droit commercial international* (Séoul) 88:8:173-217, 2009.
- En coréen. Avec résumé en anglais, p. 216-217.

- Tosato, A. The UNCITRAL Annex on security rights in IP: a work in progress. *Journal of intellectual property law and practice* (Oxford, U.K.) 4:10:743-750, 2009.
- Umarji, M. R. Financial sector legislative reforms: the CFSA agenda. *Inden banker* (Mumbai) 4:11:14-23, novembre 2009.
- Veneziano, A. Uniform law on secured transactions and insolvency: the approach of the Cape Town Convention and of the UNCITRAL Legislative Guide on Secured Transactions. *Dans Sharing international commercial law across national boundaries: Festschrift for Albert H. Kritzer*. Andersen, C. B. et U. G. Schroeter, dir. publ. Londres, Wildy, Simmonds & Hill Pub., 2008, p. 527-551.

VIII. Passation des marchés

- Anderson, R. D. et W. E. Kovacic. Competition policy and international trade liberalization: essential complements to ensure good performance in public procurement markets. *Public procurement law review* (Londres) 18:2:67-101, 2009.
- Arrowsmith, S., dir. publ. Reform of the UNCITRAL Model Law on Procurement: procurement regulation for the 21st century. Édition 2009 [s.l.], Thomson Reuters/West, 2009. xxx, 503 p.
- Ce document contient les parties suivantes: Pt. 1. The UNCITRAL Model Law on Procurement of Goods, Construction, and Services – Pt. 2. Regulation of framework agreements/task order contracts – Pt. 3. The regulation of electronic communications under the UNCITRAL Model Law on Procurement – Pt. 4. Regulation of electronic reverse auctions in public procurement law.
- Bolton, P. Grounds for dispensing with public tender procedures in Government contracting. *Potchefstroom electronic law journal* 9:2:1-39, 2006.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
http://www.puk.ac.za/opencms/export/PUK/html/fakulteite/regte/per/issuempages/2006Volume9no2/2006x2x_Bolton_art.pdf.
- Hernández García, R., dir. publ. cons. International public procurement: a guide to best practice. Londres, Globe Law and Business, 2009, 453 p.
- Nicholas, C. Reforms to the UNCITRAL Model Procurement Law on Procurement of Goods, Construction and Services. *Dans Seminario internacional de insolvencia, insolvencia transfronteriza y contratación pública*, 27 al 29 de marzo de 2006, Bogotá, D.C. = Séminaire international sur l'insolvabilité, l'insolvabilité internationale et les passations de marchés, 27 et 29 mars 2006, Bogotá. Bogotá, D.C., Chambre de commerce de Bogotá, 2006, p. 157-169.
- _____. Remedies for breaches of procurement rules and the UNCITRAL Model Law on Procurement. *Public procurement law review* (Londres) 18:4:NA151 – NA159, 2009.

Son, Seong Woo. The recent work on the revision of UNCITRAL Model Law on Public Procurement. *Tongsang-bubryul = International trade law = Droit commercial international* (Séoul) 88:8:14-39, 2009.

En coréen. Avec résumé en anglais, p. 38-39.

Sorieul, R. Prevention of corruption in procurement and government contracting. *Dans* International Conference on anti-corruption in Asia (“Corruption free Asia – a long term vision”), Doha, Qatar, 9-11 juin 2008: conference documents, p. 157-167.

Zhang, Xinglin. Forum for review by suppliers in public procurement: an analysis and assessment of the models in international instruments. *Public procurement law review* (Londres) 18:5:201-226, 2009.

IX. Insolvabilité

Adams, E. S. et J. Fincke. Coordinating cross-border bankruptcy: how territorialism saves universalism. *Columbia journal of European law* (New York) 15:1:43-[88], hiver 2008/2009.

Block-Lieb, S. et T. C. Halliday. Legitimation and global lawmaking. Fordham University School of Law, Fordham law legal studies research paper, 2006.

Disponible en ligne à l'adresse: <http://ssrn.com/abstract=952492>.

Block-Lieb, S., J. Alexander et E. Kovalenko. Representing the interests of unsecured creditors: a comparative look at UNCITRAL’s Legislative Guide on Insolvency Law (4 février 2009). *Dans* International insolvency law: reforms and challenges. P. J. Omar, dir. publ. 2009. (Fordham law legal studies research paper no. 1337824).

Disponible en ligne à l'adresse: <http://ssrn.com/abstract=1337824>.

Bu, Qingxiu. Chine’s enterprise bankruptcy law (EBL 600): cross-border perspectives. *International insolvency review* (Chichester, U.K.) 18:3:187-207, hiver 2009.

Clark, L. M. “Center of main interests” finally becomes the center of main interest in the case law. *Texas international law journal forum* (Austin, Tex.) 43:14-18, 2008.

Également disponible en ligne à l'adresse:
http://www.tilj.org/forum/entry/43_14_clark/.

Clift, J., dir. publ. Eighth Joint UNCITRAL/INSOL/World Bank Multinational Judicial Colloquium 20-21 juin 2009. *Insol world* (Londres), fourth quarter 2009, p. 10-11.

_____. UNCITRAL Practice Guide on Cross-Border Insolvency Cooperation. *Insol world* (Londres), quatrième trimestre 2009, p. 15.

Farid, N. The fate of intellectual property assets in cross-border insolvency proceedings. *Gonzaga law review* (Spokane, Wash.) 44:1:39-80, 2009.

- Fletcher, I. F. The law of insolvency. Londres, Sweet & Maxwell, 2009. cxxxii, 1103 p.
- Gollin, S. UNCITRAL Model Law. *Dans* Heath and Whale on insolvency. [Wellington], Lexis Nexis NZ, 2009, chap. 53, p. 810,001-810,310.
Feuille volante.
- Griffiths, M. et P. Raichand. English courts are not obliged to enforce foreign judgments under UNCITRAL Model Law on Cross-Border Insolvency: Rubin and Lan v Eurofinance SA et al. [2009] EWHC 2129 (Ch). *International corporate rescue* (Hertfordshire, U.K.) 7:1:60-63, 2010.
- Grundy, S. Canada adopts modified version of UNCITRAL Model Law. *Insol world* (Londres), quatrième trimestre 2009, p. 30.
- Halliday, T. C. Legitimacy, technology, and leverage: the building blocks of insolvency architecture in the decade past and the decade ahead. *Brooklyn journal of international law* (Brooklyn, N.Y.) 32:3:1081-1102, 2006.
- Également disponible en ligne à l'adresse:
http://www.brooklaw.edu/~media/PDF/LawJournals/BJI_PDF/bji_vol32iii.ashx.
- Harrison, L. P. Commentary: Madoff and the search for comity abroad. *Insol world* (Londres), quatrième trimestre 2009, p. 18-19.
- Ho, Look Chan, dir. publ. Cross-border insolvency: a commentary on the UNCITRAL Model Law. *Deuxième édition*. Londres, Globe Law and Business, 2009, 425 p.
- Cette publication reproduit la Loi type de la CNUDCI sur l'insolvabilité internationale et le Guide pour son incorporation (1997).
- _____. Recognizing an Australian solvent liquidation under the UNCITRAL Model Law: In re Betcorp. *Journal of international banking law and regulation* (Londres) 24:8:418-422, 2009.
- Hollander, E. C. et R. A. Graham. UNCITRAL Model Law on Cross-Border Insolvency. *Dans* European insolvency regulation. K. Pannen, dir. publ. Berlin, De Gruyter Recht, 2007. Pt. 4, p. 687-818.
- Le texte de la Loi type de la CNUDCI sur l'insolvabilité internationale figure à l'Annexe 2 (1997), p. 844-860.
- Hummelen, J. et S. van Leeuwen. Effective handling of cross-border insolvency: is there an effective approach already? *International corporate rescue* (Hertfordshire, U.K.) 6:4:223-229, 2009.
- Kipnis, A. M. Beyond UNCITRAL: alternatives to universality in transnational insolvency. *Denver journal of international law and policy* (Denver, Colo.) 36:2:155-190, 2008.
- Markovic, B. UNCITRAL in Australia. *Insol world* (Londres), deuxième trimestre 2009, p. 36-37.

- McKnight, A. Adoption in Great Britain of the UNCITRAL Model Law on Cross-Border Insolvency. *Dans The law of international finance*. Oxford; New York, Oxford University Press, 2008, p. 290-295.
- Mevorach, I. Insolvency within multinational enterprise groups. New York, Oxford University Press, 2009. xxviii, 360 p.
- Nauta, M.-L. et F. Bulten. Introduction to Spanish cross-border insolvency law: an adequate connection with existing international insolvency legislation. *International insolvency review* (Chichester, UK) 18:1:59-76, 2009.
- Nicols, P. et W. Alison. Cross border insolvency: the future for Australia – Australia adopts the UNCITRAL Model Law. *Butterworths journal of international banking and financial law* (Londres) 23:2:189-191, 2008.
- Oh, Soo Geun et Heejong Song. Coordination of cross-border insolvency proceedings. *Tongsang-bubryul = International trade law = Droit commercial international* (Séoul) 88:8:126-172, 2009.
- En coréen. Avec résumé en anglais, p. 171-172.
- Omar, P. J. Cross-border assistance in the common law and international insolvency texts: an update. *International company and commercial law review* (Londres) 20:11:379-386, 2009.
- _____. Cross-border jurisdiction and assistance in insolvency: the position in Malaysia and Singapore. *Potchefstroom electronic law journal* 11:1:158-211, 2008.
- Ressource électronique, disponible en ligne à l'adresse:
http://www.puk.ac.za/opencms/export/PUK/html/fakulteite/regte/per/issuempages/2008volume11no1/2008x1x_Omar_art.pdf
- Rajak, H. Corporate groups and cross-border insolvency. *Texas international law journal* (Austin, Tex.) 44:4:521-546, été 2009.
- Sarra, J. Oversight and financing of cross-border business enterprise group insolvency proceedings. *Texas international law journal* (Austin, Tex.) 44:4:547-576, été 2009.
- Seminario internacional de insolvencia, insolvencia transfronteriza y contratación pública, 27 al 29 de marzo de 2006, Bogotá, D.C. = Séminaire international sur l'insolvabilité, l'insolvabilité internationale et les passations de marchés, 27 au 29 mars 2006, Bogotá. Bogotá, D.C., Chambre de commerce de Bogotá, 2006, 169 p.
- Documents présentés au séminaire sur le travail de la CNUDCI en matière d'insolvabilité internationale: UNCITRAL Model Law on Cross-Border Insolvency/J. Clift, p. 9-22 – Reforma al régimen concursal colombiano/R. D. Lacouture, p. 23-36 – Practical issues under Chapter 11 cases concerning foreign debtors/R. E. Barad, p. 37-50 – New Chapter 15 of the U.S. Bankruptcy Code – ancillary and other cross-border cases/R. E. Barad, p. 51-60 – UNCITRAL Legislative Guide on Insolvency Law/J. Clift, p. 61-88 – Iniciativas internacionales sobre insolvencia/A. Rouillon, p. 89-100 – Corporate Groups and insolvency/N. Cooper, p. 101-105 – El rol del sistema financiero en los procesos de insolvencia/L. H. Ustáriz González, p. 107-118

- Instalación de la jornada del seminario internacional de CNUDMI sobre insolvencia, insolvencia transfronteriza y contratación pública/X. Peñafort Garcés, p. 119-126 – La Ley Modelo de UNCITRAL sobre contratación pública de bienes, obras y servicios frente a la Ley 80 de 1993/G. Suárez Beltrán, p. 127-156.
- Shandro, S. A plea for the amendment of Chapter 15. *American Bankruptcy Institute journal* (Alexandria, Va.) 28:2:48-49, mars 2009.
- Wee, Meng Seng. A lost opportunity towards modified universalism. *Lloyd's maritime and commercial law quarterly* (Londres) 1:18-27, février 2009.
- Wessels, B., B. A. Markell et J. J. Kilborn. Modeling cross-border insolvency: the role of UNCITRAL. *Dans International cooperation in bankruptcy and insolvency matters*. New York, Oxford University Press, 2009, chap. 7, p. 197-250.
- Wofford, T. The other establishment clause: the misunderstood minimum threshold for recognition. *Texas international law journal* (Austin, Tex.) 44:4:665-689, été 2009.
- Zhang, Ling. Trente années de législation US sur l'insolvabilité internationale. *International law review of Wuhan University* (Wuhan, Chine) 9:37-54, 2008-2009.
- En chinois, avec résumé en anglais.
- Titre tel qu'il figure dans l'article:
美国跨界破产立法三十年及其对中国的启示.

X. Contrats internationaux de construction

[Aucune publication n'a été recensée sous cette rubrique.]

XI. Échanges internationaux compensés

[Aucune publication n'a été recensée sous cette rubrique.]

XII. Projets d'infrastructure à financement privé

[Aucune publication n'a été recensée sous cette rubrique.]

Annexe

Liste des titres abrégés cités dans la présente bibliographie et des titres complets des textes juridiques de la CNUDCI

<i>Titre abrégé</i>	<i>Titre complet</i>
Règles de Hambourg (1978)	Convention des Nations Unies sur le transport de marchandises par mer, 1978 (Hambourg) ^a
Convention sur la prescription (1974/1980)	Convention sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises, 1974 (New York) ^b , et Protocole modifiant la Convention sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises, 1980 (Vienne) ^c
Convention de New York (1958)	Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères, 1958 (New York) ^{d, e}
Règles de Rotterdam (2008)	Convention des Nations Unies sur le contrat de transport international de marchandises effectué entièrement ou partiellement par mer, 2008 (New York) ^f
Aide-mémoire de la CNUDCI sur les procédures arbitrales (1996)	Aide-mémoire de la CNUDCI sur l'organisation des procédures arbitrales (1996) ^g
Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage (1985)	Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage commercial international (1985) ^h
Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage (telle qu'amendée en 2006)	Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage commercial international (1985), avec les amendements adoptés en 2006 ⁱ
Règlement d'arbitrage de la CNUDCI (1976)	Règlement d'arbitrage de la CNUDCI (1976) ^j
Règlement de conciliation de la CNUDCI (1980)	Règlement de conciliation de la CNUDCI (1980) ^k
Loi type de la CNUDCI sur les virements (1992)	Loi type de la CNUDCI sur les virements internationaux (1992) ^l
Guide de la CNUDCI sur l'insolvabilité (2004)	Guide législatif sur le droit de l'insolvabilité (CNUDCI) (2004) ^m
Loi type de la CNUDCI sur l'insolvabilité (1997)	Loi type de la CNUDCI sur l'insolvabilité internationale (1997) ⁿ
Loi type de la CNUDCI sur le commerce électronique (1996)	Loi type de la CNUDCI sur le commerce électronique (1996) ^o
Loi type de la CNUDCI sur les signatures électroniques (2001)	Loi type de la CNUDCI sur les signatures électroniques (2001) ^p
Loi type de la CNUDCI sur la passation des marchés (1994)	Loi type de la CNUDCI sur la passation des marchés de biens, de travaux et de services (1994) ^q
Guide de la CNUDCI sur les opérations garanties (2007)	Guide législatif sur les opérations garanties (CNUDCI) (2007) ^r
Convention des Nations Unies sur les contrats électroniques (2005)	Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux (2005) ^s

<i>Titre abrégé</i>	<i>Titre complet</i>
Convention des Nations Unies sur les garanties et le crédit stand-by (1995)	Convention des Nations Unies sur les garanties indépendantes et les lettres de crédit stand-by (1995) ^f
Convention des Nations Unies sur les ventes (1980)	Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises (1980) ^u

^a Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.95.V.14.

^b Publication des Nations Unies, numéro de vente: Documents officiels de la Conférence des Nations Unies sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises, New York, 20 mai-14 juin 1974 (Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.74.V.8).

^c Documents officiels de la Conférence des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises, Vienne, 10 mars-11 avril 1980; Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.81.IV.3.

^d La Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères de 1958 (New York) a été adoptée avant la création de la Commission et la Commission est chargée des activités de promotion de la Convention et des activités connexes.

^e Publication des Nations Unies, numéro de vente: M.08.V.5.

^f Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.09.V.9.

^g Documents officiels de l'Assemblée générale, cinquante et unième session, Supplément n° 17 (A/51/17), partie II.

^h Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.95.V.18.

ⁱ Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.08.V.4.

^j Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.93.V.6.

^k Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.81.V.6.

^l Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.99.V.11.

^m Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.05.V.10.

ⁿ Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.99.V.3.

^o Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.99.V.4.

^p Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.02.V.8.

^q Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.98.V.13.

^r Documents officiels de l'Assemblée générale, soixante-deuxième session, Supplément n° 17 (A/62/17), partie II.

^s Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.07.V.02.

^t Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.97.V.12.

^u Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.95.V.12.